



شەھىدى
الثقافى
www.iqra.ahlamontada.com

هەندى لایەنی پەستەسازى زمانى كوردى

پ.ى.د. ساجىدە عەبدۇللا فەرھادى
كۆلىرىزى زمان / زانکۆي سەلاحىددىن

ھەولىز - ۲۰۱۳

بەندى لايىھى رىستەسازى زمانى كۈردى

پ.ي.د. ساجىدە عەبدۇللا فەرھادى
كۆلىشى زمان / زانكۆي سەلاحەددىن

ھەولىز - ۲۰۱۳



- * ناوی کتیب: هندی لایه‌نی پسته‌سازی زمانی کوردی.
- * نووسه: پ.ی.د. ساجیده عبداللّا فرهادی.
- * بارگ و سهپه‌رشتی هونه‌ری: عوسمان پیرداد.
- * نخشن‌سازی: عیسام موحسین.
- * بلاکراوهی نکادیمیای کوردی، ژماره (۱۹۳).
- * چاپخانه حاجی هاشم - هولیز.
- * تیراژ: ۵۰۰ دانه.
- * له برویه برایه‌تیی گشتیی کتبخانه گشتیی کان ژماره‌ی سپاردنی (۲۱)ی سالی ۲۰۱۲ی پیدراده.

پیشەگی

زمان(ئاخاوتىن) چالاکىيەكى سروشتى مەموو مىزقەكانە. بەلام ئەم چالاکىيە لە سەركۆمەلىنى ياسا و پىسا و پۇنانى تايىبەت بە زمانىيەك دامەزراوه. لە هەر زمانىكدا، رېزبۈونى مۇرفىمەكان/ وشەكان لە زنجىرىنى ئاخاوتىندا بۆ پىكھىتىانى يەكەي گەورەتر بە پىسى ھەندى ياسا بۇدەنرى كە پستەسازى پىيەدەلىن. دىيارە باپەتى لىتكۈلىنەوەي پستەسازىش "پستە" بە. ھۆى پىۋىستىمان بە پستەسازى و تاوتۇيىكىدىنى پستە، تايىبەتمەندىيى ئاسقۇيى ورېزبۈونى كەرەستەكەنەتى بە شىۋوھەكى ھىللى و يەكلائىنە لە رەوتى زماندا. چونكە هەر زمانىك دەھىەۋى پېيوەندى نىوان پىكھىتىنەكانى پستە بە پىسى سنوورى دەسەلات و ياساكانى خۆى دىيارى بىكەت. بۆيە دەبى لەو بىنەمايانە بىدوئىن كە پستە لە زمانىكى تايىبەتى وەك زمانى كوردىدا لە سەربىان دادەمەزدى.": ئەو كە وشەكان چۆن پىكەوە كۆدەبنەوە بۆ پىكھىتىانى گىز و پستەكان".

ھەندى كەسىش زاراوهى "رېزمان" بە ھەمان واتاي پستەسازى بەكاردىن، هەر چەند تۇرىھەي زمانەوانان لەم شىۋاھە دواتىريان پەيرەۋى دەكەن، كە بە ھۆيەوە پېزمانى زمانىك مەموو بىنەماكانى سىستەمەكەي دەگرىتەوە: زانىارى لە بارەي پېرەۋى دەنگەكانى، لە بارەي فۇرمى وشەكان و لە بارەي ئەوھى كە ئىتمە چۆن زمان لەگەل دەرۈوبەردا يەكىدەخەينەوە و.....، رستەسازى تەنبا بەشىكە لەم رېزمانە.

لىېرەدا ئىتمە دەمانەۋى دەرىبىخەين كە زمانى كوردى چۆن پستەكانى رېتكەدەخات، واتە سنوورى تاوتۇيىكىدىنەكەمان چۆنیتى "پۆلكردىنى وشەكان" و پېزبۈونىيان لە "گىز" و "پستە" كاندا دەگرىتەوە. مەبەست ئەوھە كە يارمەتى خويىنەر بىدەين بۆ تىيگەيشتنى لەوھى كە پستەسازى چۆن لە زماندا ئىش دەكەت و لەگەل ئەو چەمكە گىنگەي پستەسازى و زاراوه تەكىنلىكىيانەش ئاشنا بىكەين كە لەم بە شەى پېزماندا بەكاردىن، وەك: "پۆلە فۇرمەكان، پستە، گىز، بىكەر، بەركار، سەربىار، ئاواھلەگۈزارە، تەواوكار و.....".

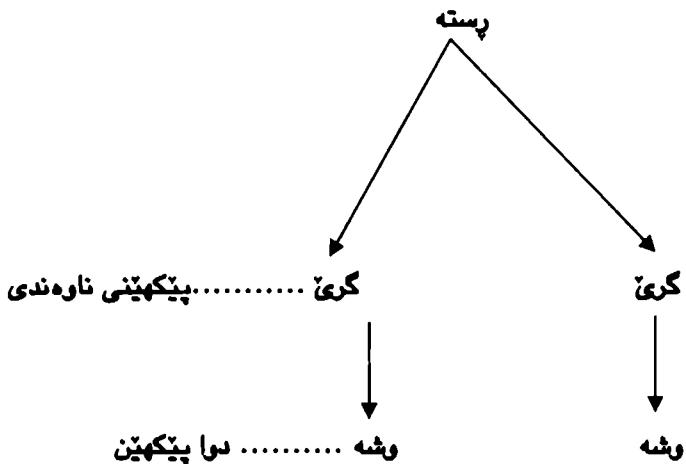
رسته‌سازی

سەرتا

سینتاتکس (syntax) و شەيەكى يۇنانىيە، كە لە دۇوبەشى "syn" بە واتاي "پىتكەوه" و "taxis" بە واتاي "پىتكخستان" و "دانان" دىت، پىتكەاتووه، كە لەتكى پىزمانە ئەركى گرنگى پىتكخستانى و شەكانە لە ناو پۇنانىيەكى گورەتردا، بەتابىبەتى لە چوارچىوهى رىستەدا، كە ھاوتايە لەگەل تاوتويىكىرىدىنى پىتكەاتە و پۇنانىيە رىستە، بە واتايەكى تر يەكتىك لەو يەكە بنچىنەبى و سەرەكىيانە، كە پىزمان خۆى پېتىوھ خەرېك دەكەت و گرنگى پىددەدات رىستەيە، چونكە كارى پىزمانە كە دەلى پىتكەيتەكانىيە رىستە چىن و چۇن كار لەيەكتى دەكەن و بە ج شىۋىھەك پىزىدەبن، كەواتە، رىستە بلاوترىن دانەي زمانى گورەيە كە زىربەي زمانەوانە كان دانى پىددادەنلىن و دەيناسىتەوھ و باوھپىان وايە كە دەتوانى چارى پۇنان و پۇلە رىزمانىيەكان بىكەت^۱. كاتى ئىمە لە رىستە ورددەبىنەوھ، دەبىنلىن و شە پىتكەاتەيەكى راستە خۆى رىستە نىيە، بەلكو و شە دوا پىتكەيتىيە رىستەيە، چونكە و شە كان بۇ رۇنانى گورەتر لە رىستەدا رېك دەخىرىن، ئەوיש گرىيە، بەم جۆرە گرى پىتكەيتىيەكى ناوهندىبىيە و دەكەويتە نىوان و شە و رىستەوھ، لە رووى پۇنانەوھ گرى لە و شە گورەترەو لە رىستەش بچووكتە، واتە گرى لە و شە پىتكەيت و رىستەش لەگرى. پۇنانىيە رىستەي زمانى كوردى بە شىۋىھەكى ھەرەمى لە چەند پىتكەيتىك دروستىبووھ و ھەريەكىك لە پىتكەيتەكانىش كە پۇل (كەتىگۈرى) ھەيە. ھەرچەندە كە و شە كان پىتكەيتە پاستە خۆكەنلىيە رىستە كان نىن، بەلام پۇلەتكى گرنگ وەك دوا پىتكەيتەن لە پۇنانىيە رىستەدا دەبىن. بىكەمان ئەو زانىارىيە فەرمەنگىيانەي و شەش رۇلەتك لە رۇنانىيە رىستەدا دەگىپن، چونكە پۇلى سینتاتكسى و شەيەك جۆرى دابەشبوونى و شەكەش دىارو دەستىشان دەكەت. پىتكەيتەكانىيە رىستە لەم ھىتلەكارىيە ى خوارەوھ رۇون دەبىتەوھ:

^۱- محمد مەعرووف فەتاح، ۱۹۹۰، ل. ۹۸.

- حاتەم وەليا محمد، ۲۰۰۰، ل. ۲۷.



پوله فورمه‌کان:

سەرەتاي بىركىرنەوە لە زمان دەگەپىتەوە بۇ سەردەمى گرىكەكان، بە تايىھەتى بۇ بەشىك لە كفتوكۈكانى ئەفلاتوون. ئەفلاتوون بەيەكم رېزماننۇس دادەنرى، چونكە يەكم كەس بۇوە كە گوتۇويەتى پىستە لە دوو بەش پېكدىت، ئەويش(ناو و كان). دەۋاتە ئەم دابەشكىرنەي پىستە بۇ پولە فورمه‌کان ھەر لە زەمانى ئەفلاتوون و ئەرسىتۇوھ دەستى پېكىردووھ و ھەبۇوھ. رېزمانى دىرىين پولە فورمه‌کانى دابەشى سەرەشت جۆر كىردووھ و پېتىناسەيەكى سادە و ساكاريانى كىردووھ، كە بۇتە جىڭگايى پەخنەي رېزمانى نوى، چونكە ئەو پېتىناسانەي كە بۇ پولە فورمه‌کان كراون، ھەندىكىيان بەندىن بە سىنتاكس و ھەندىكى بە واتا و ھەندىكىش بە ھەست و سۆزەوھ بەند نىن بەيەك بەنەما. ھەروەها پېتىناسەكان نارېزمانىن و بە كەلکى زمانىتكى دىاريکراو نايەن . پېتىناسە دەبىت بەند بىت بە پەوشىت و رەفتارى و شەكانى پىستەوە لە زمانىتكىدا. بۇ نموونە دەتوانىن بلىتىن "ناو" ئەو وشەيە كە دەتوانى (ەكە، ىك، ان) وەربىرىت. كەچى "ئاوه لـناو" ئەو وشەيە كە دەتوانى (تر، ترىن) وەربىرىت. لە كاتىكدا كار ھەندى پېش كار (ھەل، را، دا، رق..) و پېشگى

(ده، ب) له‌گه‌لدا ده‌بینرئ که هه‌رگیز ئه‌مانه له‌گه‌ل ناودا نایه‌ن. فۆرمەکانى تريش به‌هه‌مان شىّوه ...

بنه‌ماکانى جياکىرىنه‌وهى پۆلە فۆرمەکان: ^۱

زمانه‌وانى نوي(۳)سى بنه‌ما داده‌نىت بۆ جياکىرىنه‌وهى پۆلە فۆرمەکان، مه‌رجىش نىيە ئەم بنه‌مايانه هه‌موپيان له يەك پۆلە فۆرم كۆپىنەوه، بە‌لکوده‌توانرى بە يەكىك لەم بنه‌مايانه پۆلە فۆرمەکان دىارى بكرىت. بنه‌ماکانىش ئه‌مانه‌ئى خواره‌وهن:

يەكەم / بنه‌ماى مۇرفۇلۇچى بىرىتىيە له‌مانه:

۱- گيره‌كى رېزمانى: وشه له‌رروى فۆرمەوه بە ناو داده‌نىت ئەگەر بتوانىت گيره‌كى رېزمانى (ه‌كە، يىك، ان) وەربىگىت وەك :

پياو پياوه‌كە پياويڭ پياوه‌كان

پەنجەرە پەنجەرە‌كە پەنجەرە‌يىك پەنجەرە‌كان
گول گول‌كە گولىڭ گول‌كان

وشه له‌رروى فۆرمەوه بە ئاواه‌لناو داده‌نىت ئەگەر بتوانىت گيره‌كى رېزمانى (تر، ترين) وەربىگىت وەك:

زىرەك زىرە‌كتىر زىرە‌كتىرىن

باش باشتىر باشتىرىن

جوان جوان‌تىر جوان‌تىرىن

وشه له‌رروى فۆرمەوه بە كار داده‌نىت ئەگەر بتوانىت گيره‌كى رېزمانى (ئەسپىكتە‌كان) (ده، نە، نا، مۇرفىيمى راپردوو، رانە‌بردوو، جىتناوە لكاوه‌كان) وەربىگىت. وەك:

چۈن دەچم نە چۈم ناچم
كېن دەكپى نە‌كپى ناكپى

۱- محمد مەعرووف فەتاح، موحازەرە‌كانى خوتىندى بالا(پسته‌سازى)، ماستەر، ۱۹۹۷.

خویندن دهخوینن نهیان خویند ناخوینن

۲- گیرهکی دارشتن: وشه له رووی فورمهوه نهگه ر گیرهکی دارپشتنی
(ی، ه، ستان، گه/گا، ... هتد) و هر بگریت ئوه ده بیتە ناو و هك:

جوان + ی = جوانى

تاریک + ی = تاریکى

چاک + ه = چاکه

پاست + ه = پاسته

کورد + ستان = کورستان

گول + ستان = گولستان

سەیران + گا = سەیرانگا

جي + گا = جيگا

وشه له رووی فورمهوه بهمئى گیرهکی دارپشتنی (ن، ين، انه، ... هتد)
ده توانزیت ناوه لئناوی لى دروست بکرى و هك:

شهرم + ن = شهرمن

ورگ + ن = ورگن

ئاگر + ين = ئاگرین

زېپ + ين = زېپين

ڙن + انه = ڙنانه

پيا + انه = پياوانه

كار له زمانى كوردىدا به شىوه يەكى گشتى گيرهكى دارپشتن لە شىوهى
پېشىگر(ھەل، پا، دا، پۇ، ... هتد) و هر دەگریت و هك:

ھەل + گرت = ھەلگرت

ھەل + چوو = ھەلچوو

پا + مالى = پامالى

پا + گرت = پاگرت

دا + خست = داخست

دا + گرت = داگرت

پو + کرد = پوکرد

پو + چوو = پوچوو

دووهه / بنه مای رسته سازی بريتبيه له مانه:

۱- شويئنی پوله فورمه کان له رستهدا: به شيوه يه کي گشتی پولی وشه ده توانيت به هوي شويئنه کي يه و بناسريته وه، بق نموونه زوربه کات ثهو وشه يه ده که ويته سره تاي رسته وه ناوه، وهك:

- مندالله که وه ستاوه.

- کوتره که فري.

هر وشه يه بکه ويته دواي جيئناوي نيشانه، ده بييت ناوبيت و پاشبهندی هه بييت وهك:

- ثهو پياوه

- ثهو زوروه

به لام وشه ي (زور) هه ميشه له ناو رستهدا ئاوه لاناوي له دواوه ديت وهك:

- نقد خوش

- نقد جوان

- نقد پيڭ

۲- ئه رکي پوله فورمه کان له رستهدا: ده توانيت پوله فورمه کان به ئه رکيان ديارى بکرین بق نموونه به شيوه يه کي گشتی ناوله رستهدا ئه رکي بکه و بركار ده بىنى، ئاوه لاناويش ئه رکي ديارخه ده بىنى له رستهدا، كاريش ئه رکي كارده بىنى له رستهدا پوله فورمه کانى تر به هېچ شيوه يه بکه نابىنى وهك ئەم نموونانه خواره وه ده رى دەخەن:

- مندالله که هات.

ناوه / بکه ره

- بهرده که په نجه ره که شکاند.
ناوه / به رکاره

- قوتایبیه زیره که که به یه کم ده رچوو.
ئاوه لناوه / دیار خه ره

- نامه کم خویندە وە .
کاره / کاره

سییه م / بنه مای فۆنۇلۇجى(ھېن):

پۆلە فۇرمە کان دە توانرىتىن بە هۇى ھىزە وە بىناسىرىتىن وە، بۇ نموونە ئەگەر
وشە كە ناوا بىتت ھىزە مىشە دە كە ويىتە كۆتايى وەك: (مامۆستا`
كوردىستا`ن، دا ر.....ەند) بە لام لە كاردا ھىز دە كە ويىتە سەرە تاوه وەك
(دە پوات، دە خوات، چوو`م....ەند)

پۆلە وشە کان:^۱

وشە کان لە زماندا دابەشى سەر دوو پۆل دە بن، ئە ويىش (پۆلى كراوه و
پۆلى داخراو)ە:

۱- پۆلى كراوه: مە بەست لەم جۆرە پۆلە لە زماندا ئە وە يە كە دە توانرىت
وشەى تر دروست بکەين و اتاي فەرەنگى و پىتىناسە يان ھە يە، بۇ
نمۇونە (ناو، ئاوه لناوه، ئاوه لكار، كار) بە پۆلى كراوه داده نىرلىن، چۈنكە
دە توانىن چەندەها جۆر لە مانە دروست بکەين و بىۋازانە دروست
دە بن، واتە ئەمانە كراوهەن بە رووي گۈپان و وەرگىرنى وشەى نوى
بۇ ناو پۆلە كەى خۆيان.

۲- پۆلى داخراو: مە بەست لەم جۆرە پۆلە لە زماندا ئە وە يە كە ناتوانرىت
وشەى ترييان لى دروست بکەين و داخراون و زىياد ناكىرىن و پەيرە وىك

^۱ - محمد مەعرووف فەتاح، موحاجەرە كانى خويندىنى بالا (پىستە سازى)، ماستر، ۱۹۹۷.

دروست دهکن و پیشنهادی به کتر دهکن، واتای فرهنگیان نیبه،
واتاکهی له براورد دایه له گهله نهوانی تردا، بۆ نمونه (جیناوی
نیشانه، جیناوه کان، نامرازه کانی په یوهندی)، به پۆلی داخراو
داده نرین، چونکه زمارهی وشه کان سنورداره و زیاد ناکرین، وەك:
- جیناوی نیشانه {ئەم.....ه ، ئەم.....انه} - ئەم
قوتابییه، ئەم قوتابییانه
{ئەو.....ه ، ئەو.....انه} - ئەو کتیبه، ئەو کتیبانه

- جیناوی سەریه خۆ{من ، نىتمە }
{تۇ ، ئېتە }
{ئەو ، ئەوان }

- جیناوی لکاو ا- (کۆمەلەی خاوه نیتی): {م ، مان}
{ت ، تان}
{ى ، يان}

ب- (کۆمەلەی رىككە وتن): {م ، ين}
{ى (يت)، ن}
{□، ئ (يت)، (ات)، ن}

- نامرازی په یوهندی { به، له، بق }

گرى و جۇرە کانى

گرى:

بەو يەكە سینتاکسیيە دەگوتىرىت كە لە كەرەسەيەك، يان لە
كەرەسەيەكى سەرەكى (سەرە) و ھەموو ئەو كەرەسانەي كە پاستە و خۆ،
يان ناپاستە و خۆ (ديارخەر) بەندن پېۋەي، يان لە ژىردى سەلاتىيان
پېكىدى و لە پىستەدا ئەركىتك دەبىنى. گرىش بە پىلى جۇرى كەرەسە

دروست دهکن و پیشنهادی به کتر دهکن، واتای فرهنگیابان نیبه،
واتاکهی له بهراورد دایه له گهله ئهوانی تردا، بۆ نمونه (جیناوی
نیشانه، جیناوەکان، نامرازەکانی پەیوهندی)، به پۆلی داخراو
داده نرین، چونکە ژمارەی وشەکان سنورداره و زیاد ناکرین، وەك:
- جیناوی نیشانه {ئەم.....ه ، ئەم.....انه} - ئەم
قوتابییه، ئەم قوتاپیبانه
{ئەو.....ه، ئەو.....انه} - ئەوكتیبه، ئەوكتیبانه

- جیناوی سەربەخۆ{من ، ئىتمە }
{تۇ ، ئىتەھ }
{ئەو ، ئەوان }

- جیناوی لکاو أ- (کۆمەلەی خاوهنىتى): { م ، مان }
{ ت ، تان }
{ ئى ، يان }
ب- (کۆمەلەی رېككەوتى): { م ، يىن }
{ ئى (يت) ، ن }
{ ئى (يت) ، (ات) ، ن }

- ئامرازى پەیوهندى { به ، له ، بق }

گرى و جۇرەکانى

گرى:

بەو يەكە سېنتاكسييە دەگۇتىت كە لە كەرەسەيەك، يان لە
كەرەسەيەكى سەرەكى (سەرە) وەمۇ ئەو كەرەسانەى كە راستەخۆ،
يان ناپاستەخۆ (ديارخە) بەندن پېۋەئى، يان لە ژىردىسەلاتيانىن
پېڭدىئى و لەپستەدا ئەركىتكە دەبىنى. گرىش بە پېنى جۇرى كەرەسە

سەرەکىيەكە (سەرە) دەتوانى ئەند جۆرىكى لى دەستنىشان بىرى
وەك(گرىتى ناوى، گرىتى ئاوهلىنلىرى، گرىتى بەند، گرىتى كارى...)

تاپىبەتىيەكانى گرى

گرى بە شىۋەيەكى گشتى ئەند تاپىبەتىيەكى مەيە لە وانە:

- ١- گرى لە رووى پۇنانەوە لە رېستە بچووكترە، بەوهى كە شويىنى پۇنانىتىكى نزىمتر لە رېستەدا دەگرىت و لە وشەش گەورەتە، بەوهى كەوا شويىنى پۇنانىتىكى بالاتر لە وشە دەگرىت.
- ٢- گرى دەتوانى فراوان بىرى، بە مۇيى كەرسە ئەرەبە، يان كورت بىكىتىوە بۇ تاكە وشەيەك، هەندى جارىش دووگرىتى سادە، يان زىاتر يەك دەگىن و گرىتىكى لېڭىدراو دروست دەكەن، بە تاپىبەتى لە گرىتى ناوايدا.
- ٣- ئەو گرىتىيە لە كەرتىك زىاتر پېكىدىت، دەبىي كەرتەكان بە مۇيى ياسايىكى سىنتاكسى لېك درابن، واتە لە كاتى لېكدىانى دوو كەرسە، يان زىاتر جۆرىك لە پەيموندى سىنتاكسى لە نېوان كەرتەكان پەيدادەبىي. ھەموو كەرتەكان بە ھاونىخى رىزمانىيان نابىت، بەلكو كەرسەيەك تىيىاندا دەبىي بە(سەرە) وئەوانى ترددەبن بە دىارخەرى سەرە.
- ٤- گرى يەكەيەكى سەربەخۆيە لە پەفتاردا، كە دەگۈازىتىوە بۇ پېشەوە، يان دواوه رېستە كە تېك ناچىت، واتە كەرتەكانى گرى ھەموو يان پېكىوە دەجۈولىن نەك يەكىك لە كەرسە كان بگۈازىتىوە و لە رېستەدا پاش و پېشىان پى بىرى.
- ٥- گرى لە رېستەدا ئەرك دەبىنى جا ئەم ئەركە سەرەكى بىت، يان ناسەرەكى وەك(بىكەر، بەركار، تەواوكار، سەربىار، ئاوهلىگۈزارە، كار ...)

جۆرە کانى گرى:

گرى بى پىتى جۆرى سەرە (دیارخراو)^۱ كە چەند جۆرىتىكى هىيە لە وانە:
يەكەم / گرىتى ناوى:

بىرىتىبىه لەو پىنگەتەبىي كە سەرەكەي ناوه، يان ناو ئاسابىه وەك
جىئناو، ئەم سەرەبى بىتىكى هىيە بە مۆى دىارخەرىتىكەوە، يان چەند
دىارخەرىتىكەوە فراوان بىرىتىت كە دىارخەرەكان، يان دەكەونە پېش سەرە،
يان دواى سەرە.^۲ لە گرىتى ناۋىدا مەمۇ كەرسە كان لە ژىز دەسەلاتى
ناوهكەدا دەبن، ھەرچەندە بە شىۋەيەكى گشتى ناو دەورى سەرە دەبىنى،
بەلام بىشەكانى ترى ئاخاوتىنىش (ناۋىسا) دەتوانن ئەم دەورە بىبىن لە
گرىتى ناۋىدا. وەك ئەم نموونانەي خوارەوە:

- مندالى بىرسى ھەركىز سەرما لە لەشى دەرنაچى.
- داربەپۇرى كوردستان بەناوبانگە.
- ئىتمەمى چىايى لە بەفر دروست نەكراوين.
- يارمەتى دانى ھەزاران كارىتكى پىويستە.

گرىتى ناوى لە رووى پۇنانەوە

گرىتى ناوى لە رووى پۇنانەوە دەكرىتت بە دوو جۆرەوە:

۱- گرىتى ناوى سادە: ئەم جۆرە گرىتىان دەكرىتت وە كە لە كەرسەبىك
يان لە سەرەبىك و دىارخەرىك، يان چەند دىارخەرىك پىتكىدى. گرىتى ناوى
سادەش دوو جۆرى هىيە:

أ- گرىتى ناوى سادە ناوك

ئەم جۆرە گرىتىبى زمانى كوردىدا لە ناوىك، يان ناو ئاسابىك پىتكىتت
كە ناوك(سەرە)ى گرىتكەبى^۳ وەك ئەم نموونانەي خوارەوە:

- ئازاد رۆيىشت.

گ ن

^۱- ۋىيان سليمان حاجى، ۲۰۰۱، ل. ۲۹.

^۲- تالىب حوسىن عەلى، ۱۹۹۸، ل. ۱۶.

- ئەوان خواردیان
- گن
- نووستن خۆشە.
- گن

ب- گریئى ناوى سادهى فراوانكراو

ئەم جۆره گریئانە دەگریتەوە كە سەرەكە ديارخەرىك، يان زىاتر لە ديارخەرىكى لەكەلدا دەبىت، ديارخەرەكان لە گریئى ناویدا دەبن بە دوو كۆمهلەوە:

1- ديارخەرى پېش سەرە(بىئاماران):

لەم جۆره گریئىدا ديارخەرەكان پېش سەرە دەكەون بە بىئەمچ ئامازىتك، بەلكو بە مۇي پەيوەندىبىيەكى سىنتاكسى لە يەك دەدرىت. ئەو كەرسانەى كە دەورى ديارخەر دەبىن دەچنە پېش سەرە بىرىتىن لە (مۇرفىمىي هەر، تەنبا، جىتناوى نىشانە، ژمارە، مۇرفىمىي پەرس، رپادە(چەندىتى)، نازناو، نەفى، ئاواھلىتاوى پلەي بالا...ەتىد) لەم نموونانەى خوارەوە رون دەبىتەوە:

- ھەركىتىبىك بىتنە.
- تەنبا قوتابىك دەرچووه.
- ئەو گولە سىس بۇوه.
- دۇو خانووى كېرىۋە.
- چەند ژىنلەك ھاتبۇون.
- ھەندى شىتم ھىتىناوه.
- ھېچ كەس ئامادە نىبىيە.
- مامۇستا دلىز دامەزراوه.
- حاجى عەلى لە كۈلانەكەي ئىئمەيە.
- باشتىرين كىتىبىم ھەلبىزار دۇوه.

مەرج نىيە ھەموۋ ئەو كەرەسانە لە گىرىيەكى ناوىدا بەسەرييەكە وە دەركەون، بەلام دەشى دوو كەرەسە، يان زىاتر لەو كەرەسانە بە يەكە وە دەركەون. وەك

- ھەرتەنیا ئەو دوو مندالە هاتۇن.

- ئەو ھەموۋ كىتىبانەت كېپىوھ؟

٢- دىارخەرى دواي سەرە (بە ھۆى ئامرازەوھ):

ئەم جۆرە گىرىيە بلاوترىن جۆرى گىرىي ناوىيە لە زمانى كوردىدا، كە لە سەرە دىارخەرىتىك، يان چەند دىارخەرىتىك پىتكەدىت، دىارخەرىتەكەن دواي سەرە دەكەون بە ھۆى ئامرازى خستنە سەرى {ى، ھ} دەكەون. ئەو دواي دىارخەرانە دواي سەرە دەكەون لە گىرىي ناوىدا بىرىتىن لە مانەي خوارەوە:

ناو كچەكەي دارا سووتاوه.

ئاوهلناو قوتابىي زىرەك خۆشەويستە.

چاڭ مۆللى خويىندىيان پاكە.

جيتناؤ دارەكەي ئىتمە وشك بۇوه.

لارپتە ئەو كورپەي كە لېرە دانىشتۇرۇ بىرامە.

ئەگەر گىرىي ناوىيەكە ناسراو كرابىوو، ئەوا ئامرازى خستنە سەرى (ى) دەگۈرىي بۇ(ھ) مۇرفىيمى ناسراوهكەش دەچىتە سەر دوا دىارخەر. وەك لەم نمۇونانە دەردەكەوى:

- قوتابىي زىرەك خۆشەويستە.

- قوتابىيە زىرەكە خۆشەويستە.

- قوتابىيە جوانە زىرە ھەزارە زىرەكە خۆشەويستە.

به لام ئەگەر گریئى ناوىيەكە دۆخى خاوهنىتى بۇو، وەسەن ئەبۇو، ئەوا مۆرفىمى ناسراوەكە ھەر لە سەر ناوهكە (سەرەكە) دەمەنچىتەوە ناچىتە سەر دىاخەرەكە، ئامرازى خستنە سەرەكەش ناگۈپى. وەك ئەم نەموونانە:

- خانووهكەي ئازاد فرقىشا.

- کورەكەي تو زىرىەكە.

- دار گوئىزەكەي ئىتوھ بەناوبانگە.

گریئى ناوى دە توانرى فراوان بىرى ئە لېكىدانى ھەر دوو جۆرە دىارخەرەكان (دىارخەرى پېش سەرە دواى سەرە) وەك:

- ئەم دوو قوتابىيە زىرىەكانەي ئىتوھ

- نەوهەمۇو گولە جوانانەي تو

۲- گىرنى ناوى لېكىدراو: ئەم جۆرە گریئى دە گرىتەوە كە لە دوو گریئى سادە، يان زىاتر پېكىدىت بە پېتى پېۋىسىت. ھەرىك لە گرىئى سادە كان گرىئى سەرە بە خۇن لە روى فۆرم و واتاوه كە بە ھۆى مۆرفىمى (و) و (لەگەل) لېك دە درىن.^۱

- مۆرفىمى (و)

۱- لېكىدانى دوو گریئى ناوى سادەي ناوك، يان زىاتر بە يارمەتى مۆرفىمى (و) وەك:

- ئازاد و نەوزاد بىران.

گ ن ۱ گ ن ۲

گ ن لېكىدراو

^۱ - د. ساجىدە عەبدۇللا و د. تالىب حوسىئىن عەلى، ۲۰۰۶، ل ۷۳۹.

- دایک و باوک و خوشک و براکانم ئاماده بیوون.

گ ن ۱ گ ن ۲ گ ن ۳ گ ن ۴

گ ن لیکدراو

ب- لیکدانی دوو گرئى ناوى سادهى فراوانكراو وەك:

- ئەم گفتوكۇ تالان و ئەم دىمەنە سەيرانە.... دەنگو باسييکى بى كوتاييان بۇ
شى كىرىمە وە،

گ ن ۲ گ ن ۱

گ ن لیکدراو

- ئەو هەموو ھەستە ناسك و ئەم سۆزە كەرمانە وايان لېكىردىم ھەولىدەم.

گ ن ۲ گ ن ۱

گ ن لیکدراو

- مۇرفىمى (لەگەل)

أ- لیکدانى دوو گرئى ناوى سادهى ناوك، يان زىاتر بەيارمەتى مۇرفىمى
(لەگەل)^۱ وەك:

- بارام لەگەل دارا چۈن بۇ بازار.

گ ن لیکدراو

- من لەگەل تو دەخويىنم.

گ ن لیکدراو

^۱ - ناواز حەممە سەريق، ۱۹۹۶، ل ۲۶.

ب- لېكدانى دوو گرتى ناوى سادەي فراوانىکراو، يان زياتر.
- ڏانى هەردوو پىتىيەكانى له گەل ئازارى بېپېرەي پشتى مېشکيان دەتەزاند.

گ ن لېكدرارو

- فرمىسىكى شاراوهى چاوهەكانى له گەل وشه خنكاوهەكانى گەرۈوم كرده
زەردەخەنە و.....

گ ن لېكدرارو

ب- لېكدانى هەردوو جۆرە گرتىيەكە، واتە بەكارھىتىنى مۇرفىيمى (و،
له گەل) له يەك گرتدا گرتى ناوى لېكدرارو دروست دەكەن . وەك ئەم
نمۇونانەي خوارەوە:
- ئافرەتكە له گەل پىرى ڏىتىك و لاويكى ھەرزە كاردا هاتۇونتە
بەر دەرگاكەوە.

گ ن لېكدرارو

- نەسرين و پەروين له گەل دايکيان لە ھەندەران دەزىن.
گ ن لېكدرارو

٣- گرتى ناوى ئالۇز:

ئەو جۆرە گرتىيە دەگرتىتەوە كە زياتر لە لېكدانەوە و بۇ چونىيىكى ھەيە،
واتە ئەم و مژىيەك لە نىوان كەرەسەكانى گرتىيەكە و پۇنانەكەي پەيدادەبىي
كە واى لى دەكەت دوو جۆر لېكدانەوە، يان زياتر بۇ گرتىيەكە بىتە ئاراوه، بە
شىۋەيەكى گىشتى ھەردوو ئامرازى (و، ئى) پېكەوە بەشدارى لە دروستكىرىنى
ئەم جۆرە گرتىيەدا دەكەن. بۇ نمۇونە بۇ ھەرىكەتكەلەم پەستانەي خوارەوە
دوو جۆر گرى دەتوانرىت جىبا بکرتىتەوە:

- پىياو و ڙىنى گەنج و پېريان بانگ كردىبوو.
- (پىياو و ڙىنى) گەنج و پېريان بانگ كردىبوو.
- پىياو و (ڙىنى گەنج و پېير) يان بانگ كردىبوو.

- ئاواز و ئارازى خوشكم هاتن.
- (ئاواز و ئارازى) خوشكم هاتن.
- ئاواز و (ئارازى) خوشكم هاتن.

- داراو کاوه و په روینى پارىزه ر لىرەن.

- (داراو کاوه و په روینى) پارىزه ر لىرەن.

- داراو کاوه و (په روینى) پارىزه ر لىرەن.

دیارخەرى ھەریەك لەم گریتىانە سەرەوە (گەنج و پىر، خوشك، پارىزەن) دۇو لېتكانە وە مەلەدەگىن، جارتىكىان بۇ مەموو ناوهكان دەگەرتىنە و جارتىكى تىريشيان تەنبا بۇ ناوى دوايى دەگەرتىنە.

دووھم / گىنى كارى:

بە پېكھىتەرىتكى سەرەكى پىستە دادەنرىت، چونكە لەناو پىستەدا بە خورتىيە و ناتوانىت لابىرىت. گرىي كارى لە سادەتلىرىن پۇناندا لە كارى پېكىدىت كە لە بۇنى پۇنانە وە ناسادەيە و تىيىدا مۇرفىمى پەگى كار مۇرفىميتكى تەۋەرەيىھە و مۇرفىمە بەندەكانى ترى وەك مۇرفىمى كات و جىتناوى لكاوى بۇ دەگەرتىنە^۱. كە ھەر يەكەيان رىزبۇونىتكى دىاريکراوى تايىھەت بە خۆيان ھەيە. واتە بەلاي كەمەوە گرىي كارى سادەي ناوك دەبىن لەم بەشانە خوارەوە پېتك بىت:

{ پەگ^۲ + م. كات + جىتناوى لكاو (كەس و ژمارە) } .

^۱ - تالىب حوسىن و دىيار عەلى كەمال، كۇفارى زانكۆ، ۲۱، ل. ۲۵۰ .

^۲ - پەگى كارسى جۇرهە :

۱- پەگى سادە وەك : (چوو، كرد، خوتىند،).

۲- پەگى دارىشداو وەك: (رەمالى، مەلگىرت، داخست،).

۳- پەگى لېتكراو. وەك: (دروستكىرد، بەلەتنى دا، سوئىندى خوارد، خۇشى وىست،).

کاری تیپه

پابردوو — ده خویند
 ده + م + خوین + Ø {م. به رده وامی + جیتناوی لکاو(بکه) + پهگ +
 م. کات + جیتناوی لکاو(به رکار)}

پانه بردوو — ده خوینم
 ده + Ø + خوین + Ø {م. به رده وامی + جیتناوی لکاو(به رکار) + پهگ +
 م. کات + جیتناوی لکاو(بکه)}

کاری تیپه په

پابردوو — ده چووم
 ده + چ + وو + م {م. به رده وامی + پهگ + م. کات + جیتناوی لکاو(بکه)}
 پانه بردوو — ده چم
 ده + چ + Ø + م {م. به رده وامی + پهگ + م. کات + جیتناوی لکاو(بکه)}

گرتی کاری فراوانکراو: گرتی کاری له رووی تیورییه وه ده کریت تابی کوتا دریزبکریته وه فراوانبکریت. نه مهش به پیگای زیادکردنی (ثاوه لکار، گرتی بهند، دیارخه، گرتی ثاوه لثاوى و...) ده کری و بینه به شیک له گرتی کاری . زیادکردنی نه و کره سانه ش له سنوری پسته دا بوق نه و مهسته يه که قسه که ر ده بیه ویت روونکردنه وهی زیاتر له باره هی پسته که ده ببریت، بوق نه وهی زانیاری زیاتر به گویگر پابگه يه نیت. نه مانه هی خواره وه هندی له و نمودننهن:

- ئیستا ده رقین.
- براکه م نامه کهی خیترا نووسی.
- مندالله که میشتا نووسنده.
- پیاوه که زقد به جوانی کارده کات.
- کاوه کتیبه کهی لەسەر میزە که دانا.

ستیم / گرتی ناوەلناوی:

ئەو جۆرە گرتیه سەرەکەی دەبىٽ ناوەلناو بىت، واتە بە بىٽ بۇونى ناوەلناو گرتی ناوەلناوی دروست ناپېت. ئەم جۆرە گرتیه بە پېچەوانەی گرتی ناوی لە رۇوی رۇنانەوە سادەيە و وەکو گرتی ناوی گەورەو فراوان ناکریت، بەلام ھەندى جار بە پادەيەكى نقد كەم فراوان دەكەيت، ئەويش بە يارمەتى ھەندىك پادە(چەندىتى) كە دەكەونە پېش ناوەلناوەكە وەك {نقد، يەكجار، ھەندىك، كەمەك....ھەندى} ^۱. وەك ئەم نموونانە:

- پېباوه كەمەك شارەزايە.
- مەلاتىكى نقد ئازاو ورىيايە.
- خانووه كەيان يەكجار كۆنە.

چوارەم / گرتی بەند:

ئەو گرتیه يە كە بە يارمەتى يەكتىك لە ئامرازەكانى پەيوەندى{لە، بە، بۆ} دروست دەبىت، واتە كاتى ئەم ئامرازانە دەچنە سەر ئاوىك، يان گرتیه كى ناوی گرتیه كى بەند پېتكىدىن. لەم جۆرە گرتیهدا ئامرازەكان دەبنە سەرەو كەرەسەكانى تر دەبنە دىارخەر، واتە ئامرازە پەيوەندىيەكە بېيار دەدات كە چ جۆرە دىارخەرىك لە رۇنانەكەدا ھەبىت، چونكە رۇنانەكە ھەموو باس لە جۆرەكە لە شوين، يان لە كات، يان ھۆكار، يان ئامىر، يان مەبەست.....ھەندى دەكەت، بۆ نموونە (لە دەرەوە) دەگەرەتتەوە بۆ شوين نەك بۆ جۆرەكە لە (دەرەوە). ھەروەها (لەتاو ئىيە) بۆ ھۆ نەك بۆ جۆرەكە (ئىيە) دەگەرەتتەوە. ئەمانەي خوارەوەش ھەندى لە نموونانەن:

- پېباوه كە كۈرە كەي دەخويتى.
- كەتكەكەم بۆكتىپخانە بىرددەوە.
- زىنەكە خويى لە چېشىتەكە كەرد.
- پارەكەي لە گىرفانى دانا.

^۱ - ناواز حەممە سەديق، ۱۹۹۶، ل. ۴۰.

- هواله‌کهی به نیمه گهیاند.
- داره‌کهی له پهگ و پیشهوه دهرهینا.

پینجهم / گریئی ئاوه‌لکاری:

نهو جوره گریئه سره‌کهی ده‌بی ئاوه‌لکار بیت، به‌لام له بهر نهوهی نه و ئاوه‌لکارانی به‌ئاماده‌کراوی هن له ناو فرمونگی زمانه‌کهدا وهک (نه‌میشه، هرگیز، هیشتا، دیسان، خۆزگه، په‌نگه، لیزه.....) ژماره‌یان زقد که‌مو به په‌نجه‌ی دهست ده‌رژیزدربین، سوود له جوره‌کانی ترى گری و هرده‌گیری وهک (گریئی ناوی و گریئی ئاوه‌لناوی و گریئی بهند،....) که له ناو پسته‌دا ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره ده‌بینن^۱، که لهم نمودنانه‌ی خواره‌وه روون ده‌بیته‌وه:

| | |
|---|--|
| گریئی ئاوه‌لکاریه | - منداله‌که <u>هیشتا</u> نووستووه. |
| گریئی ئاوه‌لکاریه | - مرؤفه <u>هرگیز</u> مردنی بیر نیبه. |
| قوتابییه‌کان دوینی بے‌یانی چوون بۆ سه‌یاران . گریئی ناویه(ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | |
| براكه‌م نه‌م بے‌یانیبیه نه هاتووه بق زانکو. گریئی ناویه(ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | |
| گریئی ئاوه‌لناویه (ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | - قەلەمەکه <u>زقد جوان</u> ده‌نووسی. |
| گریئی ئاوه‌لناویه (ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | - هاولپیکامن <u>زقد باش</u> ده‌خوینن. |
| گریئی بهنده (ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | - شوانه‌که له <u>ژیز داره که</u> نووستووه. |
| گریئی بهنده (ئه‌رکی ئاوه‌لگوزاره‌یه) | - نهوان به <u>پاکردن</u> هاتن. |

پسته و که‌رهسته‌کانی رسته

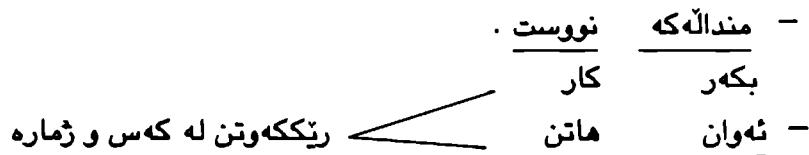
پسته که‌وره‌ترين يه‌کهی سينتاكسیه که له پۇنانى ژیزره‌وهی دا که‌رهسە پېتکەتىنە‌کانی (گریئی ناوی و گریئی کاری) بـهـقـیـی يـاسـا

^۱- بروانه نه‌م سەرچاوانه‌ی خواره‌وه: ا- ئاواز حەمە سدیق، ۱۹۹۶، ل. ۲۱. ب- محمد عومەر عەول، ۲۰۰۸، ل. ۲۰.

سینتاکسیه کانه و به یه کتره وه بەندن^۱. یان پسته لە کۆمەلیک کەرەسەی دیاریکراو پیتکیت کە بە گوییرەی چەند یاسایەک داپێژاو، ئەو کەرەسە دیاریکراوانە، هەندیکیان سەرەکین و هەندیکیان ناسەرەکین، کەرەسە سەرەکییە کان بە خورتییەو دەبىئ لە پسته دا سەبن و ناتوانین لایان بېھین، بەلام کەرەسە ناسەرەکییە کان بە ئارەزۇوه دەتوانین لایان بېھین^۲. کەرەسە کان لە ناو پسته دا بە شیوهی گرى دەردەکەون، ئەم گرییانەش چەند ئەركىتىکى رىزمانى دەبىن ئەركە کانىش بىرىتىن لە {بکەر، بەرکار، ئاوه لگۇزارە، سەربىار، تەواوکارى كار...}.

Subject بکەر

(بکەر)، کەرەسەيە کى سەرەکى پستىيە، بىرىتىيە لە يەكەم گرىتى ناوى و لە ژپر دەسەلاتى پستىيەو بە شیوه يە کى گشتى لە زمانى كوردىدا دەكەۋىتى سەرەتاي پسته، (كار) باسېتكى لە بارەوە پادەگەيەنىت^۳. بە واتايە کى تر بکەر ئەو کەرەسەيە کە لەكەس و ۋەزارە دا لەگەل كارى پسته رىڭ دەكەۋىت. وەك ئەم نموونانە:



گرىتى ناوى بە مەموو جۆرە کانىيە وھ ئەم ئەركە دەبىنى لە پسته دا لەم نموونانە دەردەكەون:
گرىتى ناوى سادەيى ناوك:

-
- Trask ,R.L, 1993 ، P250^۱
 - خەسرق ئەحمد خۇشناو، ۲۰۰۸، ل ۲۵^۲
 - ئەحمد حەسەن فەتحوللا، ۱۹۹۰، ل ۵^۳

- دارا رۆیشت.
 - من ده نووسم.
 - ترس هیرشی بۆ دەھینام.
 - کریکار به گەرمى خەریکى پاک كردنەوەی بۇن.
- گریئى ناوى سادەي فراوانكراو**
- ئەو دوو قوتابىيە زېرەكە زۆرباش دەخويىن.
 - سى پىاوى چەكدار بەغار ھاتنە خوارى.
 - كريکارتىكى لاۋازى درېتى جل شىرەلى دانى.
 - لە شىكى دېندەي دۇزمۇن هيرشى ھېتىايە سەرولات.
- گریئى ناوى لېتكىداو**
- چىمەن و باوکى تارىك و رون بەرى دەكەون.
 - سارا لەگەل شىراز و برا بچۈوكەكەي چووبۇنە پاركى شانەدەر.

بەركار Object

(بەركار)، ئەو كەرەسەيە لەناو پستەدا كە لە زېر كاريگەرى كردهى كاردايى، ئەگەر ئەو كەرەسەيە پاستەوخۇ لە زېر كاريگەرى كاردا بىتىت، ئەوا پىئى دەوتىز بەركارى پاستەوخۇ. بەركارى پاستەخۇ ئەو گری ناوىيىيە كە لە زېر كاري پستەدا يە فراوانى دەكتات و وەلامى پرسىيارىك دەداتەوە كە بە (كى، يان چى) بىكى^۱. بە واتايىيەكى تر بەركارى پاستەوخۇ خۇي لە دووەم گریئى ناوى پستەدا دەنويىنى لە زېر گریئى كاري پستەدا يە كەرەسەيەكى سەرەكى ئەو پستانەيە كە كارەكانيان تىپەپە. ئەو كەرەسانە ئەم ئەركە دەبىن بە شىۋەيەكى گشتى لە زمانى كوردىدا گریئى ناوىيى بە مەموو جۆرەكانىيەوە وەك ئەم نەمۇنەنە خوارەوە:

گریئى ناوى سادەي ناوك:

^۱ - خەسرق ئەحمد خۇشناو، ۲۰۰۸، ل ۲۸

- جووتیاره که زه‌وی ده‌کیلی.
- براکه م نامه‌ی نووسی.
- گوفاره کانیان سووتاند.
- لافاوه که خانووه کانی رووخاند.

گرئی ناوی ساده‌ی فراوانکراو:

- قوتابخانه کان هممو قوتایبیه زیره که کانیان خه‌لات کرد.
- دوو پقدنامه‌ی زه‌ردی قه راغ دراوی له پاکه ته که هینانه ده‌رئ.
- مامؤستاکه کتتبیکی گهوره‌ی قه باره نه‌ستوری له سهر میزه که دانا.

گرئی ناوی لیکدراو

- قدهم و قدهمدان و لاستیکی خهت کوژانه‌وه که ش له لوه دایان ده‌نتیم.
- دایک و باوک و منداله کانیان کوشت.
- هدوری چپ تریفه‌ی مانگ و جریوه‌ی نه‌ستیره کانی دا ده‌پوشی.

به‌ركاري ناراسته و خو

نه‌و که ره‌سه‌یه له‌ناو پسته‌دا که به شیوه‌ی گرئیه‌کی به‌ند ده‌ردہ که‌ویت و ناراسته و خو ده‌که‌ویته زیر کاریگه‌ریی کاره‌که و فراوانی ده‌کات و وه‌لامسی پرسیاریک ده‌داته‌وه که به {کی، بیان چی} بکری وه ک نه‌م نمونانه‌ی خواره‌وه:

- مامؤستاکه کتتبیکه کانی دا به قوتایبیه کان.
- براکه م نامه‌که بق نهوان ده‌بات.
- په‌روین جوانی به نهوانات ناساند.
- نه‌و جیگه‌ی بق نازاد کردہ‌وه.

ئاوه‌لگوزاره: Adverbial

(ئاوه‌لگوزاره) کەرەسەبەکى ناسەرەكى پستەيە، چونكە لابىدىنى نابىتە هوى دروست بۇونى پستەي نارىزمانى و بە شىتكە لە گىرىي كارى پستە و فراوانى دەكەت و روويەكى كارى پستە رۇون دەكتەوە. بە شىۋەيەكى گشتنى گىرىي بەند ئەم ئەركە دەبىننى لە ناو پستەي كوردىدا، بەلام مەندى جاريش گىرىي ناوى و گىرىي ئاوه‌لناویش ئەم ئەركە دەبىنن. ئاوه‌لگوزاره لە رۇوي ناوەرۆكەوە دەبىتە چەند جۆرىيەك لە وانە (كات، شوين، چۈنۈھىتى، مۇ، پىوانە... هەت).^۱ شوينى ئاوه‌لگوزاره كەرەسەبەيەكى بىزىتوھ و دەشى لە ناو پستەدا لە رىزبۇونىياندا ئازادانە ھەلسوكەوتىان لەگەلّدا بىرى و شىاول بىت لە مەر جىيەكتەيەكى پستەكەدا بىت.^۲ واتە (قسەكەر زۇدجار بە پىتى مەبەستى خۆى يان بە پىتى بىنەماي هارىكاري شوينى ئاوه‌لگوزارەكان دەكۈرىت).^۳ لەم نموونانەي خوارەوەدا ھەرييەك لەم جۆرانە رۇون دەكەينەوە:

گىرىي بەند (ئەركى ئاوه‌لگوزارەي شوين دەبىننى)

- ئەوان لە مالۇھ دەخوینىن.
- باوكم لە دەھۆك دەزى.
- گرانى وبرسىتى لە وولات پەگى داكوتا.

گىرىي بەند (ئەركى ئاوه‌لگوزارەي كات)

- خەلکەكە لە بەيانىيەوە چاوه‌روانى.
- بە شەو دەچىنە مىوانى.
- لە زەمانى زۇودا مىللەتىك لە رۆخى دەريايى پەشدا دەزىيان.

^۱ - شلپىر رسۇول مەممەد، ۱۹۹۰، ل. ۴۱.

^۲ - كاروان عومەر قادر، ۲۰۰۶، ل. ۵۵.

^۳ - ئاواز حەممە سەديق، ۱۹۹۶، ل. ۶۶.

گریئی بهند (ئەركى ئاوه لگۇزارەتى)
 - من لە خۆشىان ھېچم پى نەگوت.
 - ئەولە ترسان دەلەردى.
 - خەلک لە ترسى فېۋەكە ھەر بەشەولە دىيەكەوە دەچىت بۆ دىيەكى تر.

گریئی بهند (ئەركى ئاوه لگۇزارەتى)
 - قوتايىھەكان بە باشى دەخويىن.
 - بەخىزايى تىپەپى.
 - لەشكەكەى دۈزىن بە سەر شۇپى و بەزىوی لە گوند كشايدە.

گریئى ناوى (ئەركى ئاوه لگۇزارەتى)
 - دوپىنى شەو میوانەكان گېشتن.
 - بەيانى پشۇوى ھاوين تەواو دەبىت.
 - ئەو كاتە تارىكايىي بالى پەشى بەسەر ئەو خىزانە بەدبەختە داگىرتىبوو.

گریئى ئاوه لىناوى (ئەركى ئاوه لگۇزارەتى)
 - قەلەمەكەم رقد جوان دەنۇوسى.
 - مندالەكە زۇرىباش دەپروات.
 - پرسىيار تىرىتكە كۈرەنە دەھاوېزى.

لەم پۇلینەدا ھىللىكى پېزمانى ئاشكراو روون بەركارى ناپاستەخۇ لە ئاوه لگۇزارە جىياناڭاتەوە، زۇرىبە ئەزمۇونە رېزمانىيەكان ئەوە دەسى لەمېن

که ئەم دۇوانە لە ھەلکەوت و پىتىھاتن و پەفتاردا ھەرىيەك شىن و جىيانابىنەوە وەك ئەم خالانەى خوارەوە دەرى دەخات^۱:

- ۱- مېچ جىياوازىيەك لە پۇناندا لە نىوان بەرکارى ناپاستەوخۇ و ئاوه لگۈزارە بە دى ناكىرى، ھەردووكىيان بە شىۋەي گىرىي بەند دىن وەك:
(بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - كتىبەكەي بە من دا نارد.
- مندالەكە بە دیوارەكەدا ھەلەدەكەپا.

۲- لە ھەردووكىياندا گىرىيە ناوېيەكە دەتوانى ناوى بى گىان، يان گىاندار بىت:

- (بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - ئەو نەخۆشىيەكەي لە منه وە گرت.
(بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - ئەو لە منه وە دەست پى دەكەت.
- لە دەرگاى دا.
- لە دەرگاکەوە هاتە ثىغىدى.

۳- ھەردووكىيان لە گەل كارى تىپەپ و تىنەپەردا دىن:
(ئاوه لگۈزارە) - لە من دەترسى.
(بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - لە من دەدات.
(بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - ئەو بە من ناگات.
- ئەو بە من دەلى.

۴- ھەردووكىيان بە مۇي گرىي و پارستەي ئاوه لقاوېيەوە فراوان دەكىيەن:

- (بەرکارى ناپاستەوخۇ)
(ئاوه لگۈزارە) - كتىبەكەي بە پىياوه قەلە وەكەدا نارد.
- مندالەكە بە دیوارە بەرزەكەدا ھەلگەپا.

^۱- محمد معروف فەتاح، ۱۹۹۲، ل. ۱۰.

- ۵- هردووکیان به پاناوله پستهدا جيگير دهکرين:
 - كتبيهكى دا بەمن.
 - كتبيهكى دا پېم.
 - بهو رىگايىدە مهپق.
 - پېدا مەپق.
- (ئاوه لگۇزارە) (بەركارى ناپاستەو خۇ)

- ۶- هردووکیان جيگۈپكى دەكەن بە تايىھتى كە بىھرى ناشكرا له
 پستهكەدا نەبى:
 - كتبيهكى دا بەمن.
 - به منى دا كتبيهكە.
 - بهم رىگايىدە مهپق.
 - مهپق بهم پىگايىدە.
- (ئاوه لگۇزارە) (بەركارى ناپاستەو خۇ)

- ۷- بەركارى ناپاستەو خۇ بهو دا (بەركار) نىيە كە بەرز ناكريتەو بۆ
 بىھر لە پستهى بىھرنادىياردا:
 - جله كانى بەمندا نارد.
 - جله كان بە مندا نىردران.
 - لە دەرگاڭە دا.
 - لە دەرگاڭە درا.
 - دەرگاڭە درا.
- (ئاوه لگۇزارە) (بەركارى ناپاستەو خۇ)

- ۸- هردووکیان تواناي وەرگىتنى نووسەكیان تىدايە:
 - نقدم خوارد.
 - پېم گوت.
- (ئاوه لگۇزارە) (بەركارى ناپاستەو خۇ)

سەربار Adjunct

(سەربار) بەو کەرەسەيەى پىستە دەگۇتىت، كە دەكىرى لە پىستەدا لابرىت بىئۇھى دروستە و كەزىكى پىستەكە بشىۋىتتىت^۱. واتە سەربار تەنبا بارو مەرجى رووداوهكە، يان بارەكەى دەردەخات و لە رووى واتاوه گىنگى نىيە، چونكە واتاي پىستەكە بە بىئۇھى مىشەر تەواوه^۲.

سەربار دەشىت بە ھۆى گىرى (ناوى، ئاوهلناوى، بەرناو، ئاوهلكار...) يەوه بنوېتتىت، لەناو پىستەشدا پىش بکەۋىت، يان پىش بەركار و كار بکەۋىت، يان لە نىتوان بەركار و كاردا دىت. ئەمانەش ھەندى نموونەن بۇ سەربار:

- دارا لەو دوكانە كتىب دەكپى.
- ئىيە زەھى بە مەكىنە دەكىتلەن.
- ئەولەمن دەترسى.
- نۇڭمۇ خوارد.
- ھەندى كەس لە ئىزىزلىداندا دەمنى.

تەواوکار Complement

(تەواوکار) بەو کەرەسانە دەگۇتىن كە لە پىستەدا دەبنە پىويستىيەكى ھەميشەيى كارەكە و ناتوانىنى وازيانلى بەھىنرى، واتە لابىدى بە خورتىيە، يان دەبىتتە ھۆى نارىزمانى بۇونى پىستەكە، يان ناواھەرەكى واتاي كارو پىستەكە دەگۇتىت، چونكە (يەكتىك لە تايىەتىيە ھەرە گىنگە كانى تەواوکار ئەوهى كە كەرەستەيەكى پىويستە لە پىستەدا، بەواتاي ئەوهى لە پلەي كارو بکەردايى و لاناپىت بىئۇھى واتاوا دروستەي پىستەكە تېكىنەدات)^۳. چونكە تەواوکار و كارەكە توندتر چۈونەتە ناو دروستەي

^۱ - مەحمۇد فەتحۇللا ئەحمدە، ۱۹۸۸، ل. ۱۲.

^۲ - ساجىدە عەيدوللە فەرھادى، ۱۹۹۵، ل. ۶۵.

^۳ - مەحمۇد فەتحۇللا ئەحمدە، ۱۹۸۸، ل. ۱۲.

پسته‌که و دروسته‌ی ناوه‌کییان پیکمیتنه‌و^۱. گرینکان به ههمو جوریانه‌وه
{گریتی ناوی، گریتی ناوه‌لناوی، گریتی بهند.....} ئەم ئەركه دەبىن، بەلام
بە شیوه‌یەکی گشتی لە زمانی کوردیدا گریتی ناوه‌لناوی ئەم ئەركه دەبىنی،
وەك لەم نمۇونانەدا دەردەکەوی:

- گواره‌کەی نەسرین زېپه.
- باخچە‌کاتیش وېزان کران و بۇون بە شۆسته و شەقام.
- براي ئازاد پوليسە
- ئەم ھەنارە تقد ترشە.
- کوره‌کەی بۇو بە مامۇستا.
- مندالەکە دويىنى لە دايىك بۇو.
- مارەکە بە پياوه‌کەی وەدا.
- کورەکە زەرد ھەلگەرا.

جیاکردنەوەی تەواوکارو سەربار

بە چەند خالىتك تەواوکار و سەربار لە يەكتىر جىادە كرىتەوە لەوانە:

- تەواوکار بەندى کارە و ھاویبەشى دەکات لە بارە، يان رووداوه‌ی كە
كارەکە رای دەگەيەنى و بە شىتىكى گرنگە كە لە واتاي کارەكە
جيابانابىتتەوە، كە چى سەربار تەنبا بارو مەرجى رووداوه‌کە، يان
بارەکەی دەردەخات و لە بۇوی واتاوه گرنگى نىيە.
- ئەولە ثۇورەكە دانىشت.

سەربار

- براڭەم لە دەرەوەی كوردستان دەزى.

سەربار

- ئەولە ثۇورەوە بۇو.

تەواوکار

^۱ - محمد عومەر عەول، ۲۰۰۸، ل. ۲۸.

- براکه م له دهرهوهی کوردستانه.
تهواوکار

- ۲ لادان، یان فریدان به تاقیکردنەوە یەکی سینتاکسی داده نرئ بۆ جیاکردنەوەی تهواوکارو سهربار . تهواوکار بە ئارەزۇو فری نادرئ لە پستهدا، چونکە بەندە بەکاره وە و کاره کە وازى لى ناهىتىنی، بەلام سهربار بە پیچەوانەوە بە ئارەزۇو بەئاسانى فری دەدرئ بى شەوهی کاربکاتە سەر پسته کە لە رووی واتاوه^۱.

- دارا کەل و پەلەكانى خستە ناو تورەگە یەکەوە . تهواوکاره

- دارا کەل و پەلەكانى لە ناوتورەگە یەک مەلگرتۇوە . سهرباره

- ۳ ژمارەی تهواوکار سنۇوردارە بە پىتى جۇرى ئەو کارەی داواي تهواوکار دەکات، بەلام ئەم سنۇوردارىيە بۆ سهربار نىيە، چونکە ھىچ سنۇرتىكى رېزمانى بۆ ژمارەی سهربار لە دروستە پستهدا نىيە^۲.

- پیاوه کە لە مندالەكەی دا. تهواوکار

- ژنەکە خوبى لە چىشتە کە كرد . تهواوکار

- دوپىتى بەيانى دايىكە کە بە پەلە مندالەكەی لە بىشىكەدا نواند .

سەربارا ۲ سەربارا ۳

Verb

(کار) لە زمانى کوردىدا ئەو کەرە سەيە لە پستهدا كە دەكەۋىتە كۆتايى پستەو باسىك لەبارەي بىكەرە وە پادەگە یەنىت، ئەم كەرە سەيە ئەو ئەركە دەبىنى گىرى كارىيە. کار بەشىكى سەرەكى پستە يەو دەورىكى

^۱ - ساجىدە عەبدوللا فەرھادى، ۱۹۹۵، ل. ۶۵.

^۲ - محمد عومەر عەول، ۲۰۰۸، ل. ۲۸.

گرنگی هه یه له دروستکردنی پسته له زماندا و هیچ پسته یه کیش بی کار دروست نابی و هموو که رهسه یه کی تری پسته راسته و خو، یان ناپراسته خو په یوه ندیان به کاره وه هه یه. هروه ها هه مهوو کاریک به پیش توانا و سروشتنی خوی پیویستی به چهند که رهسه یه ک هه یه. کار هه یه ته نیا پیویستی به یه ک که رهسه هه یه، هندیکی تر چهند که رهسه یه ک. به پیش په یوه ندی نیوان چوارچیوهی کارو نه و که رهسانه ای و هری ده گریت چهند جوئیک له کار پیویسن ده گرین له وانه:

آنەم کۆمەلە بريتىيە لەو كارانەي كە تەنبا يەك كەرهسە (يەك گرىيى ناوى) وەردەگرن و پىويىستيان بەكەرهسە تىرىنېيە بەم كارانە دەوتىرى تىينەپەر لە بەرئەوهى تەنبا بکەر وەردەگرن وەك كارى ئەم پستانەي خوارەوهە:

- قوتاپیه کان روپیشتن.

- ڙنه که فیژاندی.

کوترہ کے فری -

ب- نه کزمه‌له‌یه بربتیبه له و کارانه‌ی که دوو کره‌سه (دووگرتی ناوی) و هرده‌گرن ، واته ته‌نیا به که ره‌سه‌یه ک واتای پسته که ته‌واو نابیت ، بؤیه پیویستی به که ره‌سه‌یه کی تریش هه‌یه بؤ ئوهی واتای پسته که ته‌واو بکات بهم جوره‌یان دهوتیریت تیبه‌ر ، وەک ئەم نمۇونانه‌ی خواره‌وه :

- باوکم خانووه‌که‌ی فروشت.

- پولیسہ کے ذہکہ گرت۔

- منداله که نانه کهی خوارد.

ج- ئم كۆمه‌لەيە بريتىيە لەو كارانەي كە دوو كەرهسە (گرىتىيە كى ناوى و گرىتىيە كى بەند) وەردەگرن ناكرى ئم دوو كەرهسە يە هيچيان لادىٰ وەك ئەم رسئانە دەرى دەخەن:

^۱- پ. د. محمد معرفتی، نویسنده، سالی ۲۰۰۱، ۱۹۵، ل. ۱۷۴.

- داوهکه له قاچم ئالا.
- پیاوەکه له دەرگای دا.
- نەوان له ئىئىمە ناگەن.
- مارەکە به كورەكەی وەدا.

د - ئەم كۆمهلە بىرىتىيە لەوكارانەى كە سى كەرەسە (دوو گىرىنى ناوى و گىرىتىيە كى بەند) وەردىگەن، واتە تەنبا بە دوو كەرەسە پىستەكە واتاكەى تەواو نابىت بۇيە پېيوىسىتى بە كەرەسە ئىزلىكەن بۇ ئەوهى واتاكەى تەواو بىت، دەتوانىن بەم جۇرەيان بلىتىن تىپەپى ئاۋىتىھە^۱ وەك ئەم نەموونانەى خوارەوە:

- من تۇ بە برا دەزانم.
- كەچكە بەردى لە پېشىلەكە گرت.
- ژنەكە خويى لە چىشتەكە كرد.
- مندالەكە دەستت لە كەتىبەكان دەدات.
- ئەو كەتىبەكەى بەمن دا.

رېزبۈونى كەرەسە كانى پىستە

ھەر زمانىك پىتىكايىكى ھەيدە بۇ ئەوهى پەيوەندىيەكانى كەرەسە نىشان بىدات، لە ھەندى زماندا بۇ ئەوهى پەيوەندى سىنتاكسى نىشان بىدات، پىستى بە كەرەسە رېزبۈون بە ستۇوه، واتە رېزبۈونى كەرەسە كان لە ناو چوارچىتىھى پىستەدا وەك كەرەسە يەكى واتاي رېزمانى تەماشادەكىت و مامەللىي لەگەلدا دەكىت. جۇرى رېزبۈونى كەرەسە كان لە زمانىكە وە بۇ زمانىكى تەرەكقۇرىت، پىستەي ھەمو زمانىك ئەم سى بەشە سەرەكىيەي ھەيدە:

^۱ - زۇرىيەي رېزمان نوسەكان باسى ئەم جۇرەيان نەكىرىدۇر تەنبا تىپەپ و تىتەپ رىيان لېك جىياڭرىتتۇر.

Verb کار Object - به رکار Subject - بکار }

هر زمانیک به پیش دهستور و یاساکانی سینتاكسی نه و زمانه هر سی به شه سره کییه که راسته یه ک له دوای یه ک ریزده کات. له زمانی کوردی دا ریزبیونی ناسایی به جوئی (بکار + به رکار) داده نریت، چونکه نقدیه راسته کانی کوردی پوئانیکی ناوه وه یان همیه که به (بکار) دهست پی ده کات و به (کار) یش کوتایی دیت. نهم نموونانه خواره وه ده ری دخنه که ریزبیونی ناسایین:

- نهم کریکاره دیواره که ریو خاند.

(تیپه پ) - بایه که گه لای داره که وه راند.

(تینه پ) - منداله که نووست.

- میوانه کان رویشتن.

نه گه رچی هندی جار له قسه کردندا نه و ریزبیونه ده گوریت، به تاییه تی له راسته کور تکراوه و به لوونکه کردنی به رکاردا، یان به کاره میانی شیوانی جیاواز له قسه کردندا. بهم ریزبیونه ش ده وتری ریزبیونی ناثناسایی وه ک نهم نموونانه خواره وه:

- نانه که دارا خواردی. (به رکار + بکار + کار)

- منداله که دایکه که نواندی.

- کتیبه که من کریم.

- گه لای داره که بایه که وه راندی.

به لام که ره سه ناسره کییه کان شوینیان چه سپا و نییه له راسته دا به ثاره زووه، و اته ده توانن جیگورکی بکمن به پیش مه بستی قسه که ر، نهم نموونانه خواره وه ده رده که وی:

- دوینی شه و میوانه کان گهیشتن.

- میوانه کان دوینی شه و گهیشتن.

- میوانه کان گهیشتن دوینی شه.

پسته‌ی به راناو جیگیرکراو

مه بست لهم جوره پسته‌یه ئوه‌یه که بشه‌کانی ناو پسته به تایبەتى
بشه سره‌کیيەکانی وەك بکەر و بەركار بە ئاشكرا لە ناو پسته دا نايىت،
بەلکو راناوە لكاوه‌کان ئەركى بەشەکانی ناو پسته دەگىپىن و دەچنە سەر
كارەکە . راناوە لكاوه‌کان بە پىسى جورى كارەكە لە رووي كات و لە رووي
ھىزەوە (تىپەپو تىنەپەپ) شوينى دەگۈپىت بهم جورە خوارەوە:
ا- كارى رابردۇي تىپەپو تىنەپەپ سادەي بەرددەۋامى لە پىزەي پاڭە ياندىدا
بەم جورە دەبىت:

دە + پەگ + م(كات) + راناو(بکەن) تىنەپەپ (لە دۆخى ئەرى دا)
- دەچۈوم.

نە + دە + پەگ + م(كات) + راناو(بکەن) تىنەپەپ (لە دۆخى ئەرى دا)
- نەدەچۈوم.

دە + راناو(بکەن) + پەگ + م(كات)+ راناو (بەركار) تىپەپ (لە دۆخى ئەرى دا)
- دەم زانى

نە + راناو(بکەن)+دە+پەگ + م(كات)+ راناو (بەركار) تىپەپ (لە دۆخى ئەرى دا)
- نەم دەزانى

- كارى رانەبردوو لە دۆخى ئەرى و نەرى دا:

تىپەپ (لە دۆخى ئەرى دا) دە + راناو(بەركار)+ پەگ + راناو(بکەن)
- دەتاناسم

تىپەپ (لە دۆخى ئەرى دا) نا + راناو(بەركار)+ پەگ + راناو(بکەن)
- نايانتاناسم

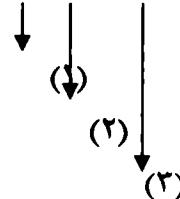
ب- لەگواستنەوەي پسته‌ي بکەر ديار بق ناديار:
ئەگەر كاتى كارەكە لە پسته‌ي بکەر ديار لە داھاتوودابوو ئەو
راناوە لكاوه‌ي دەورى بەركار دەبىنېت لە كۆمەلەي خاوه‌نىتىه {م-مان، ت-

تان،ی-یان} له کاتی گواستن و هی بق بکه رنادیاری پاناوه که ده گوپی بق
کومهله هی رینکه و تون {م-ین،ی(یت)-ن} و جیسی خوی ده گوپی و
ده چیته سه ره گی کاره که^۱ بهم شیوه هی خواره و ه:

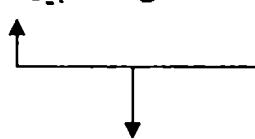
- ده یان بین

ده + پاناو(به رکار) + په گ + پاناو(بکه)

ده-یان-بین-م



ن بین + ر + ی



ده + په گ + م ر + م(کات) ی + پاناو(به رکار)

ده بین زن

- ده تکوزن ← ده کوزنی(یت)

رسنهی بکه رنادیار

رسنهی بکه رنادیار بهو رسنهیه ده گوتی که نه و که سهی کاره که نه نجام
ده دات (بکه ره که) له شیوه دا به ناشکرا ده ردہ که ویت، به پیچه وانه و ه رسنهی
بکه رنادیار بهو رسنانه ده گوتیت که تیایدا به هر هویه که و ه بیت بکه ره که
رنادیار نییه^۲، نه و جوره رسنهیه که ده کرتیت به بکه رنادیار ده بیت کاره که هی

^۱-وریا عومه ر نهمین، ۴، ۲۰۰۴، ۲۷۵.

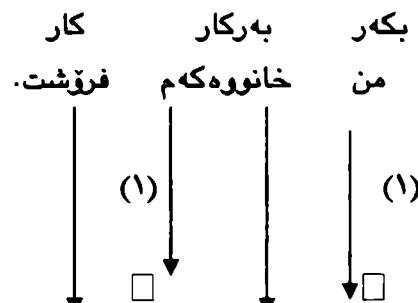
^۲-فرهیدون عهدول محمد، ۱۹۸۸، ۴۶، ل.

تیپه ر بیت ، چونکه کاری تیپه پیویستی به بەرکاره بۆ جى گرتنه وەی بکەر. لە ھەموو زمانیکدا پستەی بکەر نادیار ھەيە، بەلام ھەر زمانیک تاییەتمەندی خۆى ھەيە. لە زمانی کوردیدا شیوهی دروستبوونی بکەر نادیار لە بکەر دیارەوە بەم ھەنگاوانە دەبیت^۱ :

- بکەری پستە و جینناوی لکاوی ریکەوتن کە بۆ بکەرەکە دەگەپیتەوە لادەبریت.
- بەرکار شوینى بکەر دەگرتەوە، بەلام چەمکى بەرکاری خۆى نادقپىنى.
- ۲- رەگى کار وەردەگىرى.
- ۴- مۇرفىمى بکەر نادىيا {ر} دەچىتە سەر پەگەكە.
- ۵- مۇرفىمى كات بۆ رابىدوو {ا} و بۆ رانەبىدوو {ئ} دەچىتەسەر مۇرفىمى بکەر نادیارەكەوە.
- ۶- جینناوی لکاو بە پىسى كەس و ژمارەي بەرکار كە شوینى بکەری گرتقۇتەوە دەچىتە سەر كارەكە.

۱- وريا عمەر ئەمين، رۆشنېيرى نوئى، ۹۵، ۱۹۸۲، ل ۲۴-۲۵.

لهم هیئکاریهدا به چهند نمونه یه ک شیوه‌ی گزینی پسته‌ی بکه‌ردیار بتو
بکه‌رندیار رون ده‌که‌ینه‌وه:
پسته‌ی بکه‌ردیار:



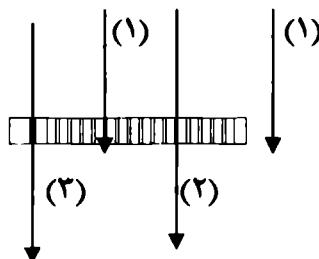
(۲) خانووه‌که + (۳) فروش + (۴) (۵) + (۶) (۱) + (۲)

پسته‌ی بکه‌رندیار

- خانووه‌که فروشرا
- خانووه‌که ده‌فرقشري

پسته‌ی بکه‌ردیار

تقو هاوپیکانت ده‌بیني.



هاوپیکان + ده + بین + (۱) (۲) + (۳) (۴) + (۵) (۶) ن

پسته‌ی بکه‌رندیار

- هاوپیکان ده‌بینرين
- هاوپیکان بینران

جۆرەکانی پسته

زمانه و انان هەر لە کونەوە بۆ مەبەستى ئاسانکردنى لىتكۈلىنەوە دىاريکردنى سنوورو جۆرەکانى بەشىوهى جىاجىا پستەيان پۇلین كردوه. هەروەك ئاشكرايە پستە لە رۇوي پىكھاتن و دارشتىن و ئەرك و واتاوه دابەش كراوهەتە سەر چەند بەشىكى دىاريکراو، ئەم بەشانى لە زمانى كوردى دا دەست نىشان كراون وەك^۱ پستە بەپىتى پەيوەندى واتايىيەوە بۆ مەبۇنى پاستى رودان و رونەدانى دوو جۆرە، يان لە حالتى ئەرىٰ دايە، يان لە حالتى نەرىٰ دايە^۲. پستە لە رۇوي پىكھاتن و دارپشىنىشەوە پستەسى سادە و لىتكىراو و ئالىزى دەگرىتىوە^۳، لە رۇوي ئەرك و واتاوه ش بۆ چەند جۆرىك دابەش كراوه وەك پستەسى ھوالگە ياندىن، پستەسى فەرمان، پستەسى پرس، پستەسى سەرسۈرمان..... هەندى لە رۇوي رېزەوەش بۆئىنىشانى و ئىلزامى كە(خۆزگە ونياز وئەگەرى و ... هەندى) دەگرىتىوە دابەشكراوه^۴. ئىتمە لم بەشەدا بەكورتى باسى مەندىك لەم جۇرانە دەكەين:

يەكم/ پستە لە رۇوي پىكھاتنەوە

پستە لە رۇوي پىكھاتنەوە دەگرىت بەم جۇرانە خوارەوە:

۱- پستەسى سادە: ئەو پستانە دەگرىتىوە كە تەنبا يەك كاريان تىدابە، بەگۈرە كەرسە سەرەكىيەكان و ناسەرەكىيەكانىش دوو جۆر پستەسى سادە لىك جىادە كرىتىوە:

۲- پستەسى سادەسى ناوك (بنج)

پستەسى سادە ئەو پستەيە كە لە سادە تىرين رۇنانىدا لە گرىتىيەكى ناوى و گرىتىيەكى كارى پىتكىدى، كە مەر گرىتىيەكىش لەم گرىتىيانە رۇلىكى سەرەكى لە

^۱ قەيس كاڭل، ۱۹۹۶، ل. ۲۴.

^۲ كوردستان موڭرىيانى، ۱۹۸۶، ل. ۵۴.

^۳ عبدوللا حوسىن رەسۋۇن، ۱۹۹۱، ل. ۸۶.

^۴ ساجىدە عبدوللا فەرەدادى، ۲۰۰۳، ل. ۵۷.

پسته دا ده گیزیت، به واتایه کی تر پسته‌ی ساده‌ی ناونک ثه و پستانه ده گریت وه که ته‌نیا له که ره سه سه ره کییه کان پیکدیت بیونیان به خورتیه، به لام ده رکه و تینیان به ئاره زووه. چونکه بکه‌ر (گریی ناوی) هندی جار به شیوه‌یه کی ئاشکرا به دیار ناکه ویت، به لکو له شیوه‌ی پاناویکی لکاودا به په‌گی کاره‌که وه ده لکی و تورجار له ژماره دا له گه‌ل بکه‌ردا پیک ده که‌وی. وه کئم نموونانه‌ی خواره وه:

- منداله‌که که کوت ← کوت
- پیاوه‌که ماره‌که‌ی کوشت ← ماره‌که‌ی کوشت
- کوشت
- من خانوویه کم فرۆشت ← خانوویه کم فرۆشت
- فرۆشت

ب- پسته‌ی ساده‌ی فراوانکراو

مه بست له فراوانکردنی پسته‌ی ساده خودی کاره‌که نییه، چونکه هه موو پسته‌یه کی ساده ته‌نیا يه‌ک کاری تیدایه^۱، به لکو مه بست له فراوانکردنی (پسته‌ی ساده‌ی ناونک) ه که به مۆی چهند کاره سه‌یه کی ناسره‌کی فراوان ده کرین، ئەمەش به چهند رینگایه ک ده بیت له وانه:

- ۱- فراوانکردنی گریی ناوی (بکه‌ر، یان به رکار)
- کچه‌که هات.
- کچه جوانه زیره‌که هه ژاره بالا به رزه‌که هات.
- هندی گهنجی زقد چالاک و زیر ئەم کاره‌یان کرد.
- ئەوان دوو کتیبی باش و به سوودیان کېی.
- ۲- به مۆی به رکاری ناپاسته و خقۇوه فراوان ده کری
- من نامه بۆ ئازادى برام و ئاواتى خوشکم ده نىرم.
- ئەم کتیبەم بۆ گەورە و بچووك نووسىيۇوه.

^۱- عبدوللا حوسین ره‌سول، ۱۹۹۱، ل. ۵۲.

- ۲- به مۆی ئاوه لکوزاره وە بە هەموو جۆرە کانىيە وە
- دويتىنى شەو لە هەرتىمى كوردىستان لە شارى هەولىر بە فرو بارانىكى
- نقد بارى.
- ۴- بە مۆى هەندى وشەي (بانگىرىدىن، سەرسۈپمان، جىتناوى خۇى كە بىق پىتىداڭىرن، جەختىرىدىن....) بەكاردىت . وەك ئەم نەموونانى خوارە وە:
- مۆ مۆ كورى چاك وەره.
- پەككۇ لەم هەوالە ناخۆشە!
- زۇنە كە خۇى خۇى كوشت.

۲- پستەي لېتكىدراو:

ئۇ جۆرە پستانە دەگىرىتە وە كەپتەر لە كارىكىيان تىدىايە وە ركارىك پستەيەكى سەربەخۇ پېيك دەھىتىنى، بەلام بەشدارىيەكى هاوېش لە نىتوانىيادا هەيە، وەك هاوېشلى لە هەمان گىزى ناوى، ج بىكەرىيچ بەركار، يان بە شدارى لە رووى كاتى ئەنجامدانى كاتەكان^۱. ئامرازە كانى لېتكىدەر رۇلىتىكى ئاشكرا دەبىين لە پېتكەوە بەستەنە وەرى پستە سادەكان. بەلام بەشدارى لە رۇنانى رستەكان ناكەن و پستەكان لە رووى شىتوھو واتاوه لە بەستانە وە ياندا هاوکىش و بەرامبەر راپەگىن^۲. ئامرازە لېتكىدەرەكان لە زمانى كوردىدا زۇدىن لە وانە (و، بەلام، بەلكو، يان، ش، ئەوسا، يان... يان، نە... نە،) پستەي لېتكىدراو بە چەند شىتوھيەك پۇلۇن دەكىرىن لە وانە:

- ا- بە پېتى مەبەست و واتا
- ب- بە پېتى ئامرازە لېتكىدەرەكان
- ج- بە پېتى كات
- د- بە پېتى ئامرازە لېتكىدەرەكان و دەمە كاتەكان

^۱- عەبدۇللا حوسىن رەسۋول، ۲۰۰۵، ل ۴۶.

^۲- عەبدۇللا حوسىن رەسۋول، ۱۹۹۱، ل ۶۶.

^۳- رەفيق محمد مەيتىپىن شوانى، ۱۹۹۷، ل ۴۲.

ئىمە لەم پۆلەينەدا پەستى لىتكىراوبە پى ئامرازەكان دەخەينە رۇو، لەوانە:

۱- ئامرازى لىتكىدەرى (و)

- هاتم و دانىشتم.

- نانەكەيان خوارد و رقىشتىن.

- چەند فرمىسىكىكى گەرم بە چاوما هاتە خوارەوە و ھەناسەيەكى ساردم ھەلکىشا.

- باي ساردى خەزان لە سەرخۇ دەھات و دەيدا لە پۈومدا.

۲- ئامرازى لىتكىدەرى (بەلام)

- كىتىبەكەم بۆ بىردى بەلام نە يخويىندهوە.

- خانووهكەمان خوشە بەلام بچووکە.

۳- ئامرازى لىتكىدەرى (يان.....يان)

- يان دانىشە يان بىق.

- يان لىرە بنوو يان لە مالى ئىمە.

۴- ئامرازى لىتكىدەرى (نە.....نە)

- نە من نانم خوارد، نە باوكم نانى خوارد.

- نە هيتنىدە تالى بە فرى بدرىي نە هيتنىدە شىرىن بە قوت بدرىي.

۵- ئامرازى لىتكىدەرى (ش)

- من دېم توش وهره.

- وامن ناويان دىنەم، توش بە پەنجەكانت بىيانژمىرە.

۶- ئامرازى لىتكىدەرى (پاشان، يان ئىنجا)

- وانەكە دەخويىنин پاشان دەچىنە سەيران.

- زەنگەكە لىدرا ئىنجا قوتابىيەكان چۈونە ئۇورىتى.

پسته‌ی ئالْوَز

ئەو جۆرە پسته‌یە، كە لە پسته‌یەكى سەرەكى و پسته‌یەك، يان چەند پسته‌یەكى شويىنکە و تۇو پېنكىدىٰ. يان دەشى پسته‌ي ئالْوَز وەك كۆمەلە پارسته‌يەك تىئى بپوانرى كە بە لاي كەمەوه لە پسته‌يەكى سەرەكى و پارپسته‌يەك، يان چەند پارسته‌يەكى ديارخەر پېڭ بىٰ. پسته سەرەكىيەكە لە پسته‌ي ئالْوَزدا پسته‌يەكى سەرييەخۆيە، بەلام پارسته‌كان بەندن بە پسته سەرەكىيەكە وە چەند زانىارييەك لەبارەت توخمىكى پسته‌ي سەرەكى لە خۆ دەگرى. پسته‌ي سەرەكى لەم جۆرە پسته‌يەدا بە خورتىيە و دەبىٰ مەبىٰ، بەلام پارسته‌كان بە ئارەزۇوه دەشى لابېرى بىٰ ئەوهى پسته‌ي نارىزمانى دروست بکات^۱. پارسته‌كان كە بە مۇي ئامرازەكانى گىيەنەرەوە دەگەيەزىتنە رسته‌ي سەرەكى، ئامرازەكان تىكەل بە دارپشتى پارسته‌كان دەبن^۲. پارسته ئەو بەشەيە لە پسته‌ي ئالْوَزدا كەمەر چەندە كەرسە پىويسىتىيەكانى پسته‌ي تىدایە، بەلام ناتوانى وەك رسته‌يەكى تەواو سەرييەخۆ بوهستى، بەلكو لە رووى رىزمانەوە بە پسته سەرەكىيەكە وە بەندە^۳. لە پسته‌ي ئالْوَزدا پارسته‌كان جۆرى پستەكە دىيارى دەكەن بە گشتى پارسته‌كان دەبن بە سى جۆر لە وانە:

۱- پارسته‌ي ناوى

۲-پارسته‌ي وەسفى(ديارخەرى)

۳- پارسته‌ي ناوه لگۈزارەيى

۱- پارسته‌ي ناوى: ئەو پارستانەن كە جىڭكاي ناوىكى، يان گىرىيەكى ناوى لە پسته سەرەكىيەكە (شارستە) دەگرنەوە، واتە مەندى ئەركى

^۱- محمد على الخولي، ۱۹۸۲، ل. ۵۰.

^۲- ساجىدە عبدوللا فەرمادى، ۲۰۰۳، ل. ۸۷.

^۳- خەسرو ئەحمدە، ۲۰۰۸، ل. ۱۰۹.

^۴- رەفيق محمد مەھىدىن شوانى، ۱۹۹۷، ل. ۱۰۹.

^۵- شلىئەرەسۈزلەن مەممەد، ۲۰۰۴، ل. ۴۱۷.

سەرەکى ناو پستە دەرىتە پال لەوانە ئەركى بىكەرى، يان بەركارى دەبىنن. وەك لەم نەموونانەدا دەردەكەۋىت:

ا- پاپستە بىكەرى

- پېيۆستە دەست لە ھەموو شتى ھەلگرىن.

- ئاشكرايە كە ئەمسال دەرناچىت.

ب- پاپستە بەركارى

- بىسترا كە چۆنت ھاواركىد.

- ناتوانم ئەم كاره بىكەم.

- دېتى ئەو خىزانە ھەموو لە گەللى باشىن.

- ھەموو رىبوارىكىش نەيدەزانى، كە داپىرە ئايىشى دەرقىزە دەكى.

٢- پاپستە دىيارخەرى: وەسفي گرىيەك دەكات لە ناپستە سەرەكىيەكەدا(شارستە) لايەنتىكى ئەو نادىيارىيە دەردىخات، يان رۇون دەكاتەوە كە لە گرىيەكەدا ھەيە و بە پىتى ئەركى گرىيەكە لە رىستەدا دەتوانىت پاپستە دىيارخەرى بىرىت بەم بەشانە خوارەوە:

ا- پاپستە دىيارخەرى بىكەرى

- ئەو قوتابىيە كە باشى دەخويىند بەيەكەم دەرچوو.

- ئەو خىزانە كە تاوى لەوە و پىش كەيشتن مندالىكىيان پى بود.

- چاوه رەشهكانى كە لە ژىر لە چەكەكەوە دەبرىسىكانەوە، نىشانە پىرسىيارىكى پىر لە سەرساميان دەنۋاند.

ب- پاپستە دىيارخەرى بەركارى

- دارا كتىيەكەي دامى كە دويىنى كېرى بۇوى.

- ئەو گولەي كەلە ھەمووان كەشتىر بۇو ھېتىنai.

- ئەو چىرۇكەي كە خوشكم وەرى گىتپابۇو، بلاڭىرايەوە.

- ت- پارپسته‌ی دیارخه‌ری ئاوه‌لگوزاره‌ی شوینی
- ئیمە لە هولىز دەزىن كە پايتەختى كوردىستانه.
 - كەل و پەلەكان لە بازاره بىكە كە تازه دروستكراوه.
- ج- پارپسته‌ی دیارخه‌ری ئاوه‌لگوزاره‌ی كاتى
- دويىنى كە رۇۋىش شەممەبۇ بارانىتىكى نقدبارى.
 - شەوانى زستان كە زۆر درېزە هەموو كاره‌كانمان تەواو دەكەين.
 - د- پارپسته‌ی دیارخه‌ری دیارخه‌ری
 - كچى پۇورەكەم كە خوشكى باوكمە نقد زىرەكە.
 - دەنگى توتقۇبىللەكەي كەلە نزىكتانەوە وەستابۇو هەمووتانى مىتىنايەوە سەرخۇ.

۲- پارپسته‌ی ئاوه‌لگوزاره‌بىي: ئەو پارپستانە دەگرىتەوە كە زىاتر پەيوەستن بەكارى پىستەكەوە. دەشىن هەموو جۆرەكانى لە گرىتى بەندو هەندى جارىش لە گرىتى ناوى پىتكېت كە لايدىتىكى واتاي پىستە سەرەكىيەكە روون دەكاتەوە لەوانە(كات، مەرج، هۆ، ئەنجام پىتوانە، چۈنۈھىتى.....) كەواتە بە پىتى جۆرەكەي دەتوانىن پارپسته‌ي ئاوه‌لگوزاره‌بىي بىكەين بەم بەشانەي خوارەوە:

- ا- پارپسته‌ی كاتى
- كەمن هاتىم، ئەو رۇيىشتىبوو.
 - كە گەرامەوە پىت دەلىم.
- كە خوشكىم خۇراكى بەيانى ئامادەدەكىد، هەموو خېزان لە خەوە لىستابۇون.
- كە ئىيوارە دامات، هەموو خەلکەكە لەبەر ئاگەرەكەي ئىمەدا كۆبۈنەوە.
- ب- پارپسته‌ي مەرجى
- ئەگەر نەخويىنى دەرناجىت.

- نه‌گهر مالت له شووشەبۇ مالى خەلک بەرد باران مەكە.
- ت- پارپستەی هۆ
- بەپىّ هاتم بۆيە دواكەوت.
- بۇ مەبەستى خۆيان ھەموو شتى دەكەن.
- ج- پارپستەی نەنجام
- يەك ناڭرىن، بۆيە سەرناكەوين.
- ماوهىيەكە نەم دىيوه بۆيە نايىناسىمەوه.
- د- پارپستەي پېوانە
- ئەوهندە شىرىئەن دەلىنى شەكەرە.
- كوردىستان ئەوهندە خۆشە باسى ناڭرى.
- ھ- پارپستەي چۈنۈھىتى
- كىشەكە وەك من بۇى دەچم ئاسان نىيە.
- بەوردى بىگەپى بەم شىۋەيە قەلەمەك دەدقىزىوه.

دووھەم / پستە لە رووی ئەركەوه

ھەندىك لە رىزماننوسە دىرىنەكان سى جۆر پستەيان لە رووی ئەركەوه دەست نىشان كردوه لەوانە (پستەي بەيانى پستەي پرس و پستەي فەرمانى)^۱ ھەندىكى تىرىشيان بەگشتى چوار جۆريان جياكىردىتەوه ئەويش (پستەي ھەوالگەياندن و پستەي فەرمان و پستەي پرس و پستەي سەرسورمان)^۲. لەم سالانى دوايدا تىرىيە زمانەوانە كان نەم جۆرە پستانە دەكەن بەحەوت جۆرەوه (زانىارى و ھەوالگەياندن، پرسىياركىن، ھەست دەرىرىن، دىروۋۇزىندن، فەرماندان، راپەرانىندن و جى خۆشكىردن^۳). ھەندىكى تىرىشيان بىچگە لەم جۆرانە باس لە جۆرى تر دەكەن وەك سويند خواردن،

^۱ توفيق وەھبى، ۱۹۲۸، ل. ۸.

^۲ كوردىستان موکىيانى، ۱۹۸۶، ل. ۵۴.

^۳ محمد مەعروف فەتاح، ۱۹۹۰، ل. ۲۶.

پارانه‌وه (دوعا کردن)، بانگکردن.....هتد. دابه‌شکردنی پسته بو
هه‌والگه‌ياندن و پرس و فهرمان و سه‌رسورپمان و په‌يوه‌ندیه‌کی پته‌وی
به مۆدادالكاربیه‌وه هه‌یه، واته ئەم دابه‌شکردن له روانگه‌ی قسەکه‌ره‌وه‌یه و
لەم جۆره‌دا قسەکه‌ر تېپوانینى خۆی بۇ دەوروپەر و ماوبەشەكانى گوتن و
نامەکەی کە دەیه‌وی بىگىيەنیت دەردەبىی. لە خواره‌وه‌دا هەندىك لەم
جۆرانە دەخەينه روو:

۱- پسته‌ی زانیاری و هه‌والگه‌ياندن:

لەم جۆره‌ياندا قسەکه‌ر خۆی دەگات بەشایت و جەخت لەسەر
دروستى نامەکە، يان هه‌والله‌کە دەگات و گوئىگر دلىيا دەگات کە گوتنەکە
دروستەو ئەو دلىيابىيە له پاستى نامەکە دەردەكەوی. بە واتايەکى تر قسەکەر
سەرچاوه‌ی زانیارييە و زانیارييەکە دەدات بە گوئىگر و كاردانه‌وه له گوئىگر
پۈونادات تەنبا زانیارييەکەی پى دەگات. پسته‌ی هه‌والگه‌ياندن بىنچىنەيە بۇ
دروستكىرنى هەموو جۆره پسته‌يەك، واته جۆره‌كانى ترى پسته لەم جۆره
پسته‌يە داده‌پىزىيت. لەم جۆره پسته‌يەدا بە نۇرى(بىكەر) بەشى پىشەوهى
پسته دەگرى. وەك لەم پستانەی خواره‌وه‌دا دەردەكەوی.

- جوتىيار زەھى دەكتىلىت.

- میوانەكان دويىنى گەيشتن.

- گەرملا له‌گەل مانگى گولاندا دەست پى دەگات.

- كاتى گەيشتمە قوتاپخانە، قوتاپبىيەکى نۇر لە گۇپەپانەكە رىزىبۇن.

- ئىئمە هېچ هه‌والىكمان لەو بارەيەوه پى نەگەيشتۇوه.

۲- پسته‌ی پرسىيار:

مەبەست لە پرسىياركىرن دەست خستنى زانیارييە. لە پسته‌ی پرسدا
گوئىگر بە سەرچاوه‌ی زانیارى داده‌نرىت، چونكە قسەکەر زانیارى لانى
دەيەوی بە هۆى پرسىياركىرنەوه ئەو زانیاريييانە بە دەست بىننى. لە زمانى

کوردیدا چهند جۆریک له پسته‌ی پرسیارمان ههیه، له وانه هلبژاردن، کلکه پرسیار،...^۱ به لام بلاوتینیان پرسیاری گشتی و پرسیاری تایبەتیه .

پرسیاری گشتی / یان به (ئا) یان بە(نا) یان به ئاوه لکارنیکی تروه لام دەدریتەوە . پرسیاری گشتی له کوردیدا به دوو ریگا دروست دەبىي: ا- بە بەکارھېنانى ھەندى ئامرازى وەك (ئەرى؟ یان ئايا؟). وەك ئەم نموونانەی خوارەوە:

- ئەرى قوتابىيەكان دىن؟

- ئايا قوتابىيەكان دىن؟

ب- بە بەکارھېنانى ئاواز : ئەم جۆره يان له رووی رىزمانەوە له شىۋەي پستەيەكى ھەوالداندایە كەچى لە رووی فۇتلۇجىيەوە جىاوازە وەك ئەم نموونانەی خوارەوە:

- ئىيۇھ دەپقۇن؟

- قوتابىيەكان راپقۇرەكانىيان نۇوسى؟

- نانتان خوارد؟

پرسیاری تایبەتى / لەم جۆرە ياندا پرسیار لە بارەي بەكىك، يان زىاتر لە كەرهىستە كانى پستەكە دەكىرى، ئەمانە زورجار بە ئامرازى پرس دەست پى دەكەن . وەك:

- كەي ھاتن؟

- كى كارەكە تان بۇ دەكتات؟

- لەكۈي دەزى؟

- چى دەخۇن؟

- بەچەند فرۇشتى؟

^۱ - ئەبوبەكر عومر، ۱۹۹۰، ل. ۱۸.

پرسیاری هەلبژاردن / ئەو پسته يە كە تىيىدا دۇو مەبەست، يان دۇوشت، يان زىاتر پادەگە يەنرىت و بوارى دويىنراو دەدرىز كە يەكتىكىان هەلبېرىت بە مۆمى ئامرازى لېتكەرى (يان) دروست دەبىٰ^۱. وەك ئەم نموونانە خوارەوە:

- دادەنىشى، يان دەرقى؟

- ژىرە، يان دەبەنگ؟

- زىرە، يان زىو؟

كلکە پرسیار / ئەم جۆرە يان پرسیاريڭى كورتىكراوه يە قسەكەر(دوايدواى رىستەيەكى راگە ياندىن ئاراستەي گۈنگۈرى دەكەت، تا لە بىرۇكەي رىستەكە دلىنابىت، يان ئەو مەرامەي ھەمەتى بىپېتىت)^۲. وەك:

- تاقىكىردىنەوە كە ئەمپۇيە، وانىيە؟

- دەلېن لە چىن دروستكرايە، وايە؟

- دەمەوى بتانبىن، باشە؟

۳- پستەي فەرماندان:

ئەم جۆرە پستەيە يەكتىكە لە جۆرەكانى پستەي داخوانى كە قسەكەر داوا لە كەسى دووھم دەكەت كارىڭ بىكەت، يان هەلوىستىك بنوينىت، يان بە پېچەوانەوە بۇ قەدەغە كەرىنى كارىڭ بەكار دەھىنرىت. بە شىۋەيەكى گشتى ئەم جۆرە پستەيە بە ھۆى كارى پستەكەوە دروست دەبىت^۳. وەك:

- بېرى نانىتىك پەيدا بىكە.

- ھەول بىدەن قەلاچۇرى ئەم دەردە بىكەن.

- ئاكىدارى مندالە كان بە.

- دەست لە كتىبەكان مەدەن.

^۱- رەفيق محمد مەھىدىن شوانى، ۱۹۹۷، ل. ۴۴.

^۲- ئەبوبەكر عومەر، ۱۹۹۰، ل. ۱۸.

^۳- قەيس كاكل، ۱۹۹۶، ل. ۲۷.

۴- پسته‌ی هست ده‌ریپین (سهرسپرمان):

ئەم جۆره پسته‌یە کە قسەکەر بەرامبەر دیاردەکانى دەوروبەرى
ھەست و ئارەزۇ باوهەرى دەردەخات سادەترین جۆريشى لەو گۇتفانەدا
دەردەکەۋى کە وشەى سەرسۈرمانى تىدىايە^۱ وەك:

- واى لەم دەردە ترسناكە!

- ئۆخەى کە خويىندىم تواوكىد!

- سەيرى كە، چەند جوانە!

۵- پسته‌ی بانگىرىدىن:

ئەم جۆره پسته‌ي پېڭاپىتىكە بۇ بانگىرىدىنى يَا ئاگاداركىرىنى وەئى كەسى،
کە قسەکەر واتە بانگىكەر دەيەۋىت ھەوالىتكى پى رابكەيەنى بە ھۆى
بەكارھىتىنى ھەندى ئامراز كە بە پېنى مەبەستى بانگىكەر لە بانگ كىرىنى كەدا
بەكاردىت بۇ سەرنج پاكىشانى بانگىراو. ئەم جۆره پسته‌ي بەھۆى بانگىراو
و ئامرازى بانگ كىرىنى وەك (ھۆ، ئەى، ھى، ھ، ئى....) لە پسته‌كانى ترجىا
دەكىتىۋە وشىۋە سەرىيەخۆى دەبىت. بانگ كىرىن لە زمانى كوردىدا بە
چەند شىۋەيەك ئەنجام دەدرىت لەوانە: پرسىياركىرىن، فەرماندان،
ھەوالىكەياندىن.... هەند بە شىۋەيەكى گشتى شوينى بانگىراو دىبارى كراوه
ئەوش دەكەۋىتە دواى ئامرازى بانگ كىرىن وە ئەگەر پسته‌كە ئامرازى لە
كەلىبوو، بەلام ئەگەر ئامرازەكان نەوتراپۇن ئەوا خۆيان بە تەنبا دىن لە
پسته‌كەدا. وەك لەم نەموونانەدا دەردەکەۋى:

- ھۆ ھۆ خەلکىنە مەترسىيە.

- ئەى ھاوار فەريامان بىكەون.

- بابە، بابە مىوان، مىوانمان ھاتۇرۇ.

- كچى كچى لەگەل تۆمە.

- ئازاد ئازاد ئاگاڭات لە خۆت بى.

^۱- محمد مەعروف فەتاح، ۲۸، ۱۹۹۰.

^۲- د. ساجىدە عبدوللاھ رەھادى و د. شلېزىر رەسۇول.

۶- پسته‌ی پارانه‌وه (دوعاکردن):

ئەم جۆره پسته‌یه يەكىكە لە باوترین شىوازەكانى داخوازى كە تىيدا قىسە كەر پاستە و خۆ رووى دەمى خۆى دەكاتە كەسى دووهەم كە خوايە، كارىكى بۇ ئەنجام بىدات، يان ئەنجام نەدات ئەويش بە ناوهەتىنانى، يان بە يەكىكە لە سيفاتەكانى وەك (خوايە، ياخوا، ئەى خوايە، پەبى....) داواىلى دەكەت، بە نىدى لەناوپستەدا ئەم وشەو گرىيە تايىېتىانە دەچنە سەرەتاوه. ئەم جۆره پسته‌یه پاستى و هەللى ئىدىانىيە، چونكە داواكىرىنە و زانىارى گەياندىن نىيە، لە پسته‌ی پارانه‌وه داھموۋ ئەو كارانە دەگرىتەوه كە هيئزو وذە ئىيدا بەكاردىت لە وانە (كردن، يارمەتى دان ھېتىنان، ناردن، ئاشكراكىرىن.....). بە شىيۆھ يەكى گشتى ئەم جۆره پسته‌یه بۇ دوو مەبەست بەكاردىت ئەويش لايەنى خىرو چاكە يە (دوعا بۆكىرىن) يان لايەنى خراپە و شەپە (دوعا لېتكىرىن). وەك:

- ياخوا مالقان ھەر ئاوه دان بىت.
- خوايە بىخەيتە سەر پىي پاست.
- ياخوا لەو گىل ترت بىكەت.
- پەبى مۇوى لى بى زمانى.
- پەبى لە گەرى نەچىتە خوار.

پسته‌ی پارانه‌وه لە زمانى كوردىدا بە چەند جۆرى دەردەبرىت لەوانە جۆرى سەرسۈرمان، پرسىيار، بانگىرىن، داواكىرىن و تكاكىرىن..... وەك

- خوايە بارانمان بۇ بىارىتنە.
- خوايە ليىمان خۆشىبە.
- رەبى باوانىت شىيۆئ بۇ وادە كە ؟
- خوا لەناو دەمت بىدا چ منالىتىكى !

- پسته‌ی سویند خواردن:

ئەم جۆره يان بريتىيە لە سويند خواردىنى كەسى سويند خۆر كە تىايىدا جەخت لە سەر شتىك دەكა و باسى دەكა بە ئەرى، يان نەرى، ئەو پسته‌يە جەخت كردىنەوەيە لە سەر پسته‌يەكى تر، واتە پسته جەخت كراوهەكە سويند لە سەر خواراوهكىيە و تۈزبەي كات ئەم جۆره پسته‌يە پسته‌يى هەوالكە ياندنه، هەندى جاريش پسته‌يى داخوازىيە. پسته‌يى سويند خواردن لە زمانى كوردىدا لە بۇوى پىكھاتنەوە لە جۆره كانى ترى پسته جىاوازە بەوەي كە كارەكانى بريتىن لە (سويند خواردن، سويند دان، قەسەم،....) واتە لە بۇوى رۇنانەوە پىيوىستى بەم كەرەستانە ھەيە (بىكەر(سويند خۆر)، كار، مۇرفىمى سويند خواردن، گىرىي بەند(سويند پى خوارا)، مەبەستى سويند(سويند بۇ خوارا)) وەك ئەم نەموونانەي خوارەوە:

- سويندت بۇ دەخۆم ھەتا بىتىم

ئەو پازە لەكىن كەس نەدركتىن.

- بە خوائىشى وام نەكىدووه.

- وەللاھى تەواومان كرد.

- بەخوا نەمردووه.

- پسته‌ي پاپە راندن:

ئەركى پاپە راندن لەو پستانەدا دەرددەكەۋىي كە خۆيان بريتىن لە پاپە راندىنى كارىتكە، بە واتاي ئەوەي لە جىاتى ئەوەي قىسەكەر كارىتكە گوئىگەر پاپە پىتى خۆى كارەكە پادەپەپىتىنى و گوتتەكەش پاپە راندىنى كارەكەيە. نەموونە لەبارەي ئەم جۆره پسته‌يە زۆرە وەك:

- بەلىن دەدەم ئەو كارەت بۇ بىكەم.

- وا ئەم كۆبۈونەوەيە دولايى پى دىتىن.

- سويند دەخۆم راست بلېتىم.

- پەيماندەدەم لاي كەس نەي دركتىن.

ئەو پىستانەي ئەركى راپەرەندىن دەنۇيىن چەند تايىېتىيە كىيان تىيدا يە وەك:

- بىكەرى كارەكە ئاسايى كەسى يە كەمى تاك، يان كۆيە وەك: من /ئىتمە.

- ئەو كارانەي لەم جۆرە پىستانەدا دەبىنرىن كۆمەلىكى دىيارىكراوى داخراون وەك: ناونان، بەلىتىدان، پەيماندان، گفتان...ەند)

٩- پىستانەي جى خۆشىكىدىن:

پىستانەي جى خۆشىكىدىن لەو ئەركانەيە كە زۇد بلاوه و لە ھەموو زمانىكى سروشتىدا ھەست بە بۇونى دەكىرى ئەم ئەركە زىياتىر لەو گوتنانەدا دەردەكەۋى كە پەۋانە بەكاردى و بەسەر زارى ھەموو كەسىنەكە وەيە بۇ مەبەستى خۆ بىردنە پېشەوەيە و بارو شوين خۆشىكىدىن و خۆچەسپاندىن لە ناو كۆمەلگاى مەرۆڤدا وەك ئەو پىستانەي بۇ سلالوکىدىن و خواحافىزى و چاك و چۆنى بەكاردىت بۇ نموونە:

- چاڭى؟ چۆنى؟ باشى؟

- بەيانى باش، شەو باش، ...

- سوپاس، ...

- خوا حافىز، خوات لەگەل، ...

ئەم پىستانە ھەر چەند زۇرىيەيان لە شىيەتىپسىاردان، لە پاستىدا بۇ پرسىياركىدىن نايەن، بەلكو قىسەكەر بۆئەوە بەكاريان دىتى كە خۆى لە گۈنگۈر نزىك بىكانەوە شوينى خۆى لە رووى كۆمەلایەتىيەوە بچەسپىننى...^۱

^۱ - محمدەدە معروف فەتاح، ۱۹۹۰، ۲۷ ل.

سەرچاوهگان

- ۱- ئاواز حەمە سەديق / رىزبۇونى كەرەستە لە زمانى كوردىدا / نامەي ماستەر / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۹۶.
- ۲- ئەحمدە حەسەن فەتحوللە / بىكر وەك بە شىتكى سەرەكى پستە لە زمانى كوردىدا / نامەي ماستەر / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۹۰.
- ۳- حاتەم وەليا مەممەد / فەرىزى ناوى و فەرىزى كارى لە دىالىكتى كرمانجى ئۇغۇرۇدا / نامەي ماستەر / كۆلۈجي زمان / زانكىرى سلىمانى / ۲۰۰۰.
- ۴- خەسرە ئەحمدە خۇشتىا / بەركار لە زمانى كوردىدا / چاپخانەي وەزارەتى رۆشنېرى / ھولىتىر / ۲۰۰۸.
- ۵- رەفيق مەممەد مەيدىن شوانى / ئامارازى بەستەوە لە زمانى كوردىدا / نامەي دكتۇرا / كۆلۈجي پەروەردە - ئىين روشد / زانكىرى بەغدا / ۱۹۹۷.
- ۶- ساجىدە عەبدوللە فەرەدە / پىزمانى بەندىتى و ھەندى لايەن پستە كوردى / نامەي ماستەر / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۹۴.
- ۷- ساجىدە عەبدوللە فەرەدە / پستە و پاش پستە تىپوانىتىكى ئەركى / نامەي دكتۇرا / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۲۰۰۳.
- ۸- شلېر پەسۇول مەممەد بەرزنجى / ناوهلەگىزازە لە زمانى كوردىدا / نامەي ماستەر / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۸۹.
- ۹- شلېر پەسۇول مەممەد بەرزنجى / ياساكانى داپشتنى لارپستە دىيارخەرى لە زمانى كوردىدا / نامەي دكتۇرا / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۲۰۰۴.
- ۱۰- تالىپ حوسىئەن عەلە / ھەندى لايەن لە پەيوەندى نېۋان پستە و اتا لە كوردىدا / نامەي دكتۇرا / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۹۸.
- ۱۱- عەبدوللە حوسىئەن پەسۇول / ناکىرىن لە كوردىدا / نامەي ماستەر / كۆلۈجي ئاداب / زانكىرى سەلاحدىن / ھولىتىر / ۱۹۹۱.
- ۱۲- عەبدوللە حوسىئەن پەسۇول / پۇختە يەكى وردى رىستەسازى كوردى / كىتىپى كىرفان / وەزارەتى رۆشنېرى / ھولىتىر / ۲۰۰۵.

- ۱۲- فرهیدون عبدول محمد/ نادیاری/ نامه‌ی ماستر/ کولیجی ئاداب/ زانکوی سلاحدین/ هولیتر/ ۱۹۸۸.
- ۱۴- قیان سلیمان حاجی/ ریکه وتن له شیوه‌ی شعوبی زمانی کوردیدا/ نامه‌ی ماستر/ کولیجی ئاداب/ زانکوی سلاحدین/ هولیتر/ ۲۰۰۱.
- ۱۵- قیس کاکل/ تیزی کرده قسمیه کان، نامه‌ی ماجستیر/ زانکوی سلاحدین/ ۱۹۹۶.
- ۱۶- کاروان عومه‌ر قادر/ رسته‌ی باسمه‌ند له زمانی کوردیدا - به کره‌سته‌ی دیالیکتی کرمانجی خواروو/ نامه‌ی ماستر/ کولیژی زمان/ زانکوی سلیمانی/ ۲۰۰۶.
- ۱۷- محمد معروف فهتاح/ زمانه‌وانی/ چاپخانه‌ی زانکوی سلاحدین/ هولیتر/ ۱۹۹۰.
- ۱۸- محمد معروف فهتاح/ نووسه‌ری نوی/ ۱۹۵/ ۲۰۰۱.
- ۱۹- محمد عومه‌ر عهول/ کرده‌ی ته‌واوکدن له کرمانجی خواروودا/ نامه‌ی دکترا/ کولیجی زمان/ زانکوی سلیمانی/ ۲۰۰۸.
- ۲۰- مه‌حیوود فه‌تحوللائمه‌د/ کارت‌واوکدن له کوردیدا/ نامه‌ی ماستر/ کولیجی ئاداب/ زانکوی سلاحدین/ هولیتر/ ۱۹۸۸.
- ۲۱- وریا عومه‌ر ئه‌مین/ چەند ئاسوییه‌کی ترى زمانه‌وانی/ دەزگای ئاراس/ هولیتر/ ۲۰۰۴.